



**BETICO CROES,**  
ARQUITECTO,  
CONSTRUCTOR Y  
REALIZADOR DI NOS  
STATUS APARTE:



Telefon: 585-9500 • Fax: 585-0951 • Santa Cruz # 110 • e-mail: solodipueblo@hotmail.com

Diahuebs 13, 2011 - Edicion 5 Vol. 1493 - Sta. Cruz # 110 Tel: 5859500

Fax: 5850951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50

**Tur hende  
cu ta haci  
negoshi,  
mester  
cumpli cu  
ley y paga  
BBO**

**Si den Marisol su partido  
nobo, cada ken ta dicidi  
pa su propio 'consenshi'  
Su partido lo no tin futuro!**



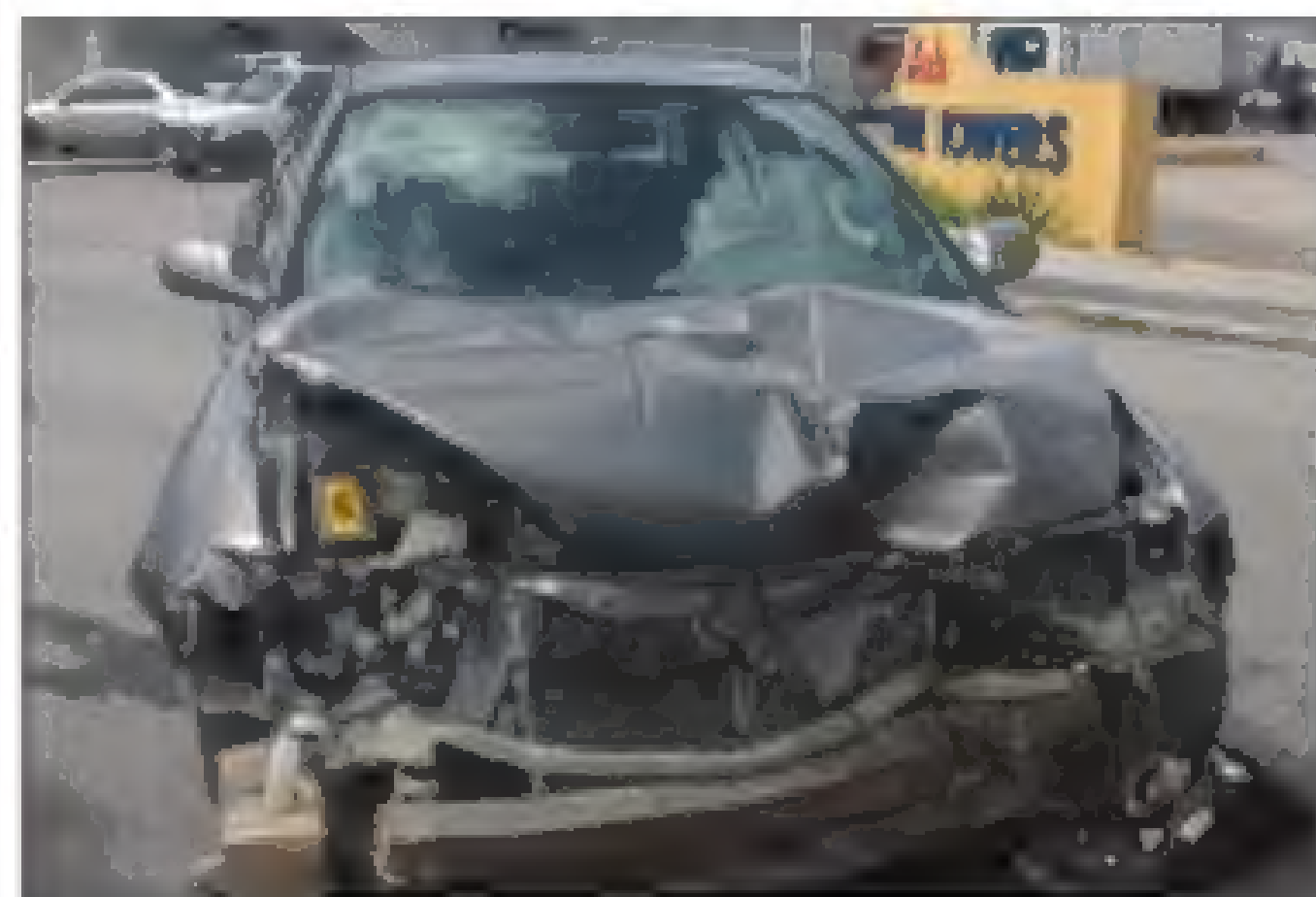
**Parlamentario  
Marisol Lopez  
Tromp semper  
a desea di bira  
lider di MEP**

**POLIS A CAPTURA SOSPECHOSO CU  
A COY VARIOS PLYWOOD FOR DI E EX-  
ROYAL CABANA CASINO**



**MEP NO A SACA MARISOL  
LOPEZ-TROMP Y MERVIN  
WYATT- RAS FOR DI PARTIDO  
NAN A BAY VOLUNTARIAMENTE**

**CHAUFFEUR ENVOLVI  
DEN UN ACCIDENTE DEN  
ITALIËSTRAAT**



**Lider di Fraccion, drs. Booshi Wever  
na Marisol y Mervin**

**MEP TA DESEA MARISOL  
LOPEZ-TROMP Y MERVIN  
WYATT-RAS TUR COS BON**

**DURANTE UN RAZZIA NA  
WILHELMINA STRAAT:**

**WARDA NOS COSTA A  
PIDI REFUERZO DI POLIS**

**No  
Cria Nos  
Benta awa afo!**



DESMA

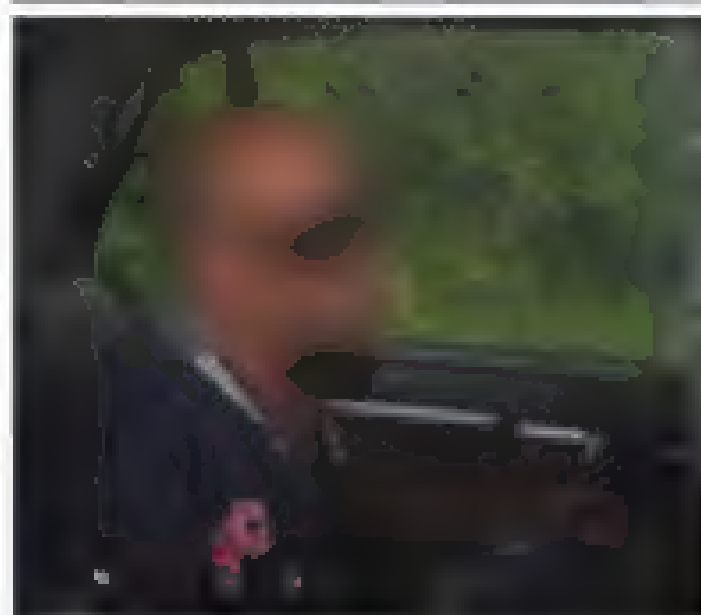


## Tercel laga atras den mondi na Warawara



STA. CRUZ -- Diamars den oranan di atardi habitantenan di Warawara a tuma nota di un Tercel blanco bandona den mondi na Warawara. Mesora a notifica polis. Un patruya di Sta. Cruz a presenta na e sitio. Na yegada di patruya, nan a bin topa cu e Tercel blanco hinca den mondi. Tabata falta basta pieza, e.o. luznan patras, tire y mas pieza di e auto. Polis a solicita takelwagen pa hiba e auto warda pa mas investigacion.

## POLIS A CAPTURA SOSPECHOSO CU A COY VARIOS PLYWOOD FOR DI E EX-ROYAL CABANA CASINO



STA. CRUZ -- Diarazon atardi a drenta informe na warda di polis cu tin un persona hortando plywood for di ex-Royal Cabana Casino. Polis mesora a dirigi su mes pa e sitio. Despues a drenta informe cu e sospechoso lo ta bayendo cu e plywood den un van blanco A54053 direccion pariba pa rotonde Tanki Flip. Mesora mas polis a mobilize. Te hasta



helicopter di polis tabata den e area. Despues a drenta otro informe cu e van a bira drenta Hato direccion zuid banda di EPB. Nasu yegada banda di Caya Maguey polis a logra par'e. Den e auto hunto cu e sospechoso nan a encontra un dama hoben cu un baby. A

bin haya varios plywood den e van. Polis a detene e sospechoso y a bay direccion warda di Shaba cune mientras polis a hiba e dama cu e baby pa nan cas. Un takelwagen a hiba e van warda. Polis a avisa e guardia pa avisa e doño pa e bay duna keho.

## CHAUFFEUR ENVOLVI DEN UN ACCIDENTE DEN ITALIËSTRAAT

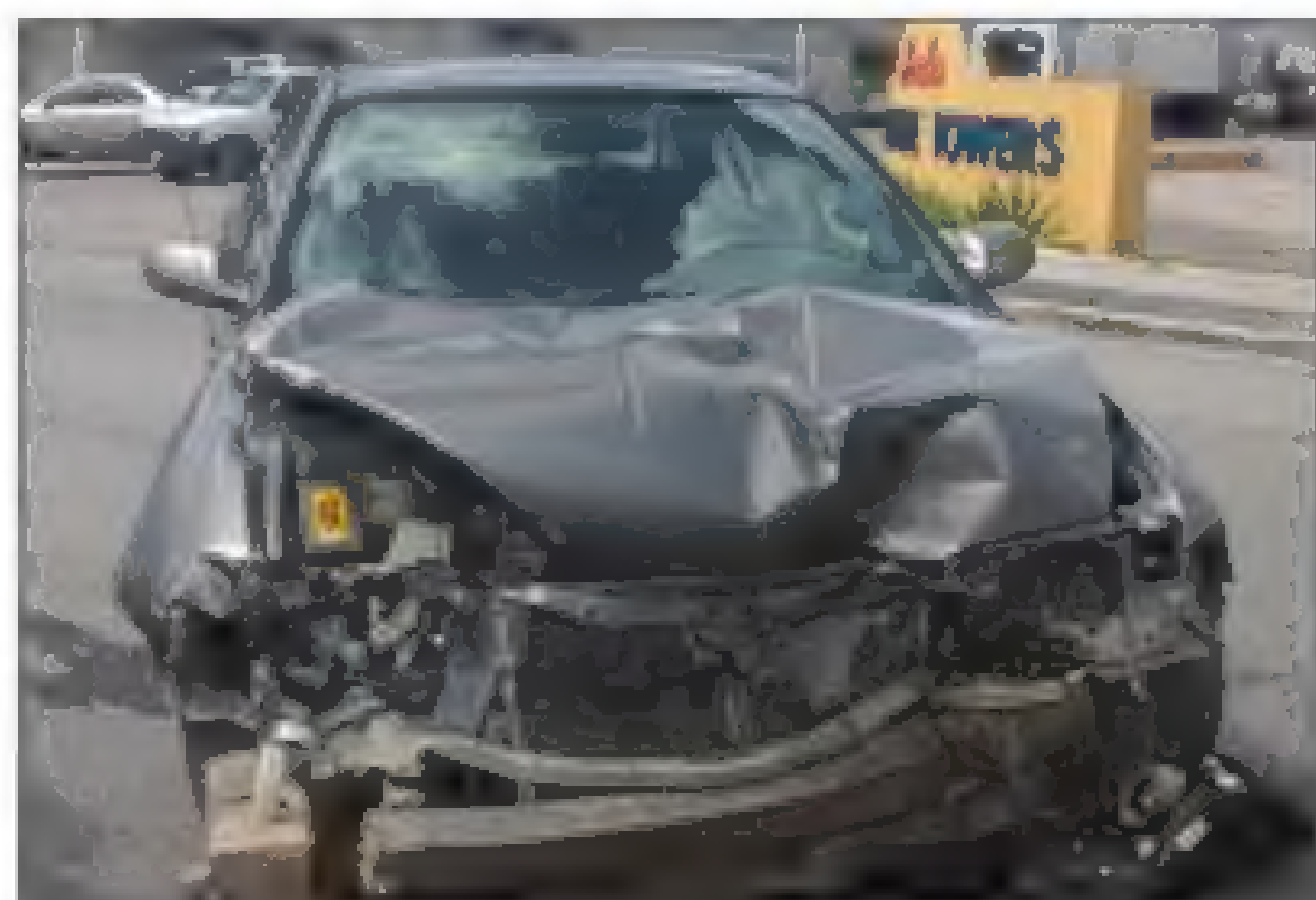


STA. CRUZ -- Diarazon atardi a drenta informe na warda di polis di un accidente na e cruzada Italiëstraat y Frankrijkstraat.

Polis mesora a dirigi su mes pa e sitio. Na yegada di polis, nan a comprende cu e chauffeur di e Nissan Sentra A24192 a bay pasa un auto cu tabata para na e cruzada. Diripiente e chauffeur ta bin haye cu un truck cu a lora su dilanti. E truck

a dal riba dje y pushe un poco te cu e truck a bay dal e Mitsubishi Lancer

blauw. Ningun hende a resulta herida.





# MEP NO A SACA MARISOL LOPEZ-TROMP Y MERVIN WYATT- RAS FOR DI PARTIDO

## NAN A BAY VOLUNTARIAMENTE

STA. CRUZ -- Den nan defensa tanto Marisol Lopez-Tromp como Mervin Wyatt-Ras atrece dilanti cu nan ■ wordo saca for di partido. Esey ta un mentira flagrante. Ora bo saca un miembro for di un organizacion, bo ta usa ■ procedura di ROYEMENT. Den e caso aki no a "royeer" ■ dos miembronan. E procedura a bay asina.

Despues cu e dos miembronan no a muestra respet pa nan fraccion, a yama un reunion ■ Consejo di Partido urgente, dialuna ■ 20 di December. E meta ■ reunion tabata pa tur esnan cu ■ vota, splica nan coleganan di partido dicon nan ■ vota manera cu nan ■ haci. Lamentablemente Marisol Lopez-Tromp ni Mervin Wyatt-Ras ■ presenta na e reunion ey. Tur dos a ricibi ■ invitacion via e-mail, pero nan no ■ haci caso di dje mes, ni a manda excusa nan mes. Coleganan di partido, a base di ■ declaracion di demas parlamentario cu si tabata presente na e reunion, unanimamente ■ dicidi cu mirando cu voluntariamente Lopez-Tromp y Wyatt-Ras a bandona partido, pa nan entrega nan asiento bek.

Y asina un carta ■ wordo manda pa nan. Ambos a ricibi e carta, segun ■ wordo scucha via medionan di comunicacion, pero nan a prefera di NO contesta

e carta.

Nan a ricibi un di dos carta caminda lider di partido un biaha mas ta pone por escrito cu a menos cu e no scucha di nan den 24 ora, ■ lo yega na e conclusion cu nan a bandona partido VOLUNTARIAMENTE. Ambos a ricibi e carta dia 30 y 31 di December, y ambos a admiti tambe di a tuma nota di e carta.

Pero atrobe ambos a muestra cu nan lo tin ■ decencia di contesta e carta ey, te dia di awe. Y pa MEP eynan cos a caba, pasobra nan a confirma loke lider di partido ■ skirbi, esta cu nan a bandona partido MEP voluntariamente. Pues, no ta asina cu nan a wordo saca for ■ partido, ta nan ■ dicidi di bandona partido y ta nan mes ■ dicidi di no haci caso di e cartanan ni reglanan di partido MEP.

**30 DI APAREACCIONA?** Segun Lopez-Tromp y Wyatt-Ras, nan tin derecho ■ 30 dia pa nan reacciona segun e statuut di MEP. Lamentablemente aki bo ta mira un biaha mas nan falta di interes den partido MEP, pasobra e statuutnan di MEP cu ■ wordo cambia basta aña pasa, ta stipula cu den caso ■ royement, bo tin di scucha e (ex)miembro dentro di 8 dia. Pues pa colmo nan ta basa nan mes riba un statuut bieu y nan ta demostra cu nan ni conoce statuut di MEP!

Facebook y Radionan tabata cayente ayera!

## Palancanan di AVP ta hipocrita!

Algun ta sostiene Marisol y otro ta sigui critik'e

STA. CRUZ -- Ayera nos a tuma nota di algun simpatizante di AVP cu ta masha hipocrital. Ariba Facebook nan a sinta elogia Marisol y disfruta ■ hecho cu Marisol a bira independiente. Tabata reina un alegria! Diripiente nan a lubida tur e lodo cu nan mes,

via nan mesun Facebook a lastra Marisol pa ta corrupto di tereno etc. etc. Esaki ta hipocrita. Diripiente Marisol a bira bo heroel. Diripiente Marisol ta e muher maraviosa na Aruba! Sinembargo Marisol no a haya pordon cerca ■ Avpistanan sincero di

Canal 90. Den programa di Madam, e oyentenan ■ suta Marisol cu nan no ta perdon'e! Cada ken den su pensamentol. Pero riba Facebook tin poco hende masha hipocrita. Mañan nos lo publica textualmente tur nan serie di postnan pa asina nos desenmascara nan.

**Den Marisol su partido nobo cada ken ta dicidi segun su propio 'consenshi'**

## Den Marisol su partido nobo, cada ken ta dicidi pa su propio 'consenshi'

Su partido lo no tin futuro!

STA. CRUZ -- Cu masha atencion nos por a scucha e defensa di Marisol Lopez-Tromp unda el a busca tur manera pa defende su votamento hunto cu AVP. Marisol ■ bisa cu ■ tin 19 aña mas pa bay den politica.

Esaki ta significa cu si e no sigui den MEP, e lo sigui cu cualkier otro movecion politico. Marisol a pensa consecuentemente di kico e ta propagando? E ta propagando 'consenshi'! Ta 'consenshi' ta ■ prome punto den su statuut di partido?

Ta con Marisol kier tin un partido politico unda cada un di su miembronan por haci y deshaci na nan antoho? Su partido lo ta masha bruha ya cu constantemente un ■ bay 'pariba' y otro 'pabao'.



Nos no tin absolutamente nada contra Marisol y como tal tambe ta deseanan exito! Sinembargo e rumbo cu nan ■ scohe p'e, ta bira uno sumamente dificil y ■ dia lo yega cu den e futuro partido di Marisol,

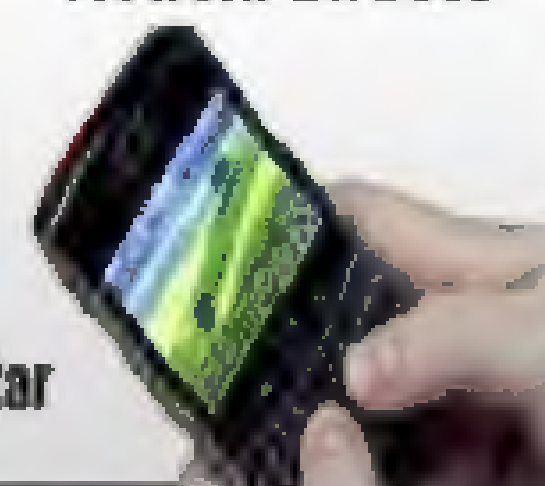
otro lo haci mescos cunel 'Consenshi' di mayoria ta bai mas cu 'consenshi' di uno! Aparentemente e partido nobo di Marisol no a tene cuenta cu esaki.

**Abona awor y Gana 2 Blackberry di Setar**

**Noticia Directo**

**Manda News On pa 9595**

**Keda informa di tur Noticia cu ta pasa ■ Solamente usuario di Setar**



SEGUN MEP:

## PUEBLO DI ARUBA TA DECEPCIONA DEN E GOBIERNO AKI CU NO A ELIMINA E BBO

STA. CRUZ -- Comentario general den pueblo ta cu hendenan ta mas y mas decepciona den e gobierno aki. Nan ta realiza cu e gobierno aki a priminti cielo y tera y awor no por cumpli, of no kier cumpli. Pueblo por a mira si con gobernantenan ta viaha sin fin y fiesta sin fin. Pueblo por a mira tambe con gobierno a tuma cantidad di campañador y hendenan cu a pega bandera pa nan, na trabao, sin cu ta importa nan estudio y preparacion. A bisti nan dashi cu bachi y

diripiente nan ta gana schat di placa, sin cu nan por haci e trabao di berdad. Pueblo por a mira pa colmo con e gobierno aki ta huur cantidad di edificio sin cu ta necesario y ta usa mas abogado cu tin den corte, siendo cu nan mes a ataca e hechonan aki pa 8 aña largo. Pueblo por a mira tambe con gobierno aki a persigui tur esnan cu nan ta kere tin algo di haber cu MEP y kita pan for di boca di cantidad di famia, den nan sed di venganza. Nada di esaki a wordo priminti den campaña na

2009, pero si a wordo priminti cu lo elimina e BBO y awor gobierno no tin ningun intencion di elimina esaki. Pa colmo ta bin azota nos pueblo cu medidanan, ta hisa prima di AOV y AZV, no ta cumpli cu ley pa baha belasting, y ta hisa prijs di gasolin! Ta caba cu e fondo di pensioen di empleadonan publico, mientras nan a "fix" pensioen pa tur e parlamentarionan di AVP. Pueblo ta cada vez mas decepciona den e gobierno aki y ta realiza awor cu gobierno a haci promesanan falso.

## Mr. Andin Bikker kier mira e ley di defensa propio bira realidad

STA. CRUZ -- Den e prome conferencia pa aña 2011 di PDR, mr. Andin Bikker a trece dilanti cu e ley di defensa propio lo bira un realidad. Mes di 11 mil firmante a pidi pa esaki y a sostene e idea aki. Tambe sr. Bikker ta kere cu e aña aki cu Dios su poder lo bay logra pa baha a prijs di awa y coriente. Gas pa uso domestic tambe ta riba lista pa baha. Sr. Bikker a conta cu el a haya varios remarca y tambe den medionan di comunicacion tin varios persona ta sinta studia e materia di cerca pa loke ta trata e prijs di gas pa uso domestic. Sr. Bikker a haci un research y a bin ripara cu e prijs di gas pa uso domestic ta ser controla y domina door di prijsenverordening. Sr. Bikker lo bay haci paar di pregunta na e minister concerni tocante energia pasobra sr. Bikker a constata cu tin un discrepancia den e.o. e prijs di botternan grandi y e prijs di botternan chikito.



Si bo midi e contenido di cada un, e prijs no ta cuadra. Sr. Bikker kier di e minister concerni esaki ta conforme a prijsenverordening. E siman aki sr. Bikker lo propone na Minister di Energia pa baha e prijsnan di awa, coriente y uso di energia den su totalidad. Lo bay amplia esaki tambe cu e aspecto di gas di uso domestic cual tambe ta un aspecto energetico.

## Señora ta duna keho di maltrato y destruccion

STA. CRUZ -- E señora N.S.B. naci na Aruba di 24 aña, diamars 12:45 di madrugada, a bay warda di San Nicolas y a haci denuncia di maltrato y destruccion contra e homber V.G. di 49 aña. El a bisa polis cu e homber a destrui parti di su auto dilanti y tambe a dal'e cu piedra den su wowo robez. Polis a tuma su keho.

## Homber tras di muher cu cuchiu na careda

STA. CRUZ -- Asistencia di polis a wordo pidi diamars pa 5'or di madrugada, den Caya St. Maarten, unda un homber tabata core tras di su casa cu un cuchiu. Na yegada polis a papia cu e muher N.S.B di 24 aña, kende a bisa polis cu su casa a core su tras cu un cuchiu. Polis a nota cu e señora tabata hopi altera. E señora a bisa polis cu e no kier duna keho, pero e kier pa polis papia cu e homber. Polis no a haya como cu el a bay den auto. Polisnan a buske den vecindario, pero no a topa cune.

## Muchanan a tira donderboos riba dak di negoshi

STA. CRUZ -- Asistencia di polis a wordo pidi diamars pa 8:30 di anochi, na un Foodcenter na Brasil, unda muchanan a tira donderboos riba dak di e negoshi y a causa destruccion. Na yegada polis a papia cu e muher W.W., naci na China di 32 aña, cu algun mucha a tira donderboos riba dak di e negoshi y a causa destruccion. El a bisa cu su cas a bay mira y a reconoce e muchanan den barío. E casa a bay papia cu mama di un di e muchanan, cu a priminti di paga e daño.

**Abona awor y Gana 2 Blackberry di Seta**

Noticia Directo

**Manda News On pa 9595**

Keda informa di tur Noticia cu ta pasa! Solamente usuario di Seta

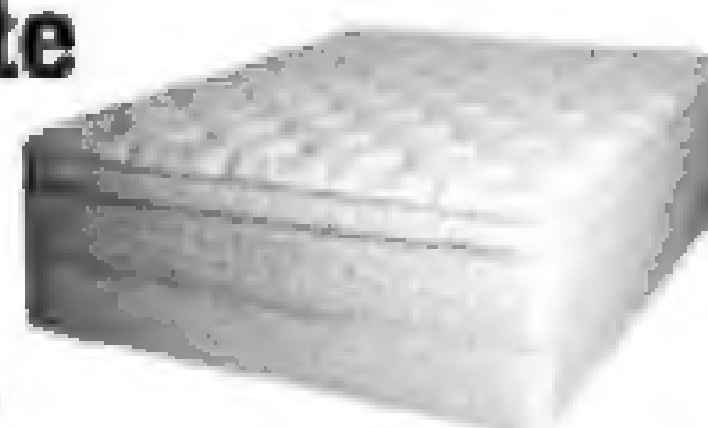


◆ Nos ta revisa bo matras completamente

◆ Bon Calidad di tela

◆ Borda cu extra foam pa mihor support

◆ Busca mainta y entrega atardi mes



Drumi dushi y relax...

riba e mihor matras



**Sabana Blanco 34-A, Tel: 582 2709 // 582 4405**



Lider di Fraccion, drs. Booshi Wever na Marisol y Mervin

## MEP TA DESEA MARISOL LOPEZ-TROMP Y MERVIN WYATT-RAS TUR COS BON

STA. CRUZ -- Durante un conferencia di prensa, lider di fraccion di MEP a reacciona riba un anuncio di parlamentarianan Lopez-Tromp y Wyatt-Ras cu a declara nan mes independiente.

Drs. Booshi Wever, den nomber di MEP, a desea nan dos tur cos bon y hopi exito den nan carera politico. Wever a lamenta cu nan a bandona partido MEP, pero mester respeta nan decision. Drs. Booshi Wever a ripiti cu fraccion di MEP a tuma un decision unanime pa bay contra un medidanan anuncia pa gobierno. Pa e medidanan contra pueblo keda implementa, e prome paso ta un supuesto "versoering" di politiconan. Sin e "versoering" ey, sindicatonan lo no permiti gobierno implementa medida, y esaki a keda confirma tambe pa lider sindical. "Ora nos a ricibi e ley



di versoering, nos a realiza cu no ta un ley drechi". Wever ta referi aki cu di un banda ta corta derechonan fundamental adkiri pa politiconan cu sirbi hopi tempo den politica (cual ta 4 so a resta), pero di otro banda ta regala politiconan nobo cantidad di aumento (cual ta 17 den Parlamento). E ley no tabata den balance y sr. Fowler mes a sali y denuncia cu tin un aumento SUBSTANCIAL di pensioen di politiconan den e ley, cu e no a conseha pa

haci. Fraccion di MEP a fiha un strategia pa forza gobierno na mesa pa traha riba un ley drechi, un versoering di BERDAD y pa suaviza e medidanan contra nos pueblo.

"Pero lamentablemente dos di nos a pensa solamente riba nan mes y no kier a sigui e strategia aki y awor a duna gobierno un vrijbrief pa suta nos pueblo cu medida", segun Wever. "Pa colmo nan no tabata tin ni e decencia pa informa nos di nan posicion y argumentonan. Sra. Marisol Lopez-Tromp no a bisa nos ningun momento kico e ta bay haci, mientras cu sra. Mervin Wyatt-Ras a bisa cu lo vota na favor pa e por crece politicamente. Cu un actitud asina sigur bo no por sigui traha den un team y politiconan te hasta di AVP a duna nos razon", segun drs. Wever. Pues nos ta lamenta cu nan a bandona e liña di partido, pero nos ta desea nan tur clase di exito. MEP lo sigui padilanti, cu menos den cantidad pero sigur mas den calidad y nos lo enfoca riba e gran celebracion di 40 aña di existencia di nos partido y e logro di 25 aña di nos Status Aparte.

## Parlamentario Marisol Lopez Tromp semper a desea di bira lider di MEP

STA. CRUZ -- Den e conferencia di prensa di drs. Marisol Lopez-Tromp y drs. Mervin Wyatt-Ras hopi punto a bin dilanti. Segun parlamentario Marisol Lopez Tromp hopi di su votadornan a puntra su persona pa un dia asumi e responsabilidad di lider di Partido di MEP.

Segun Marisol Lopez-Tromp su campañadornan tambe tabata inspira pa lucha pa bira lider debi cu nan lo kier mira un hende muher na cabez. Sinembargo ta un congreso ta determina cada tanto tempo e funcion di lider di partido. Segun sra. Marisol Lopez-Tromp, partido MEP tin basta aña sin pone un congreso. Na varios ocasion sra.



Marisol a haci peticion pa un congreso debi cu su persona ta hopi interesa pa ta lider di MEP. Segun sra. Marisol Tromp na momento cu a trece e puntonan padilanti pa sr. Nelson Oduber, e por a sinti cu sr. Nelson Oduber no ta mucho contento cu e peticion pa trece un cambio.

### DURANTE UN RAZZIA NA WILHELMINASTRAAT:

## WARDA NOS COSTA A PIDI REFUERZO DI POLIS

STA. CRUZ -- Diarazon mainta oficialnan di Warda Nos Costa tabata bezig cu un razzia na un sitio di construccion den Wilhelminastraat.

Na dado momento algun persona na e sitio a obstaculiza trabao di Warda Nos Costa door di a purba impedi pa bay cu 2 persona trahando ilegalmente na e sitio di construccion. E oficialnan di W.N.C. a bin haya un Colombiano ilegal y tambe un Dominicano

cu a bini como turista trahando na e sitio di construccion. Mesora nan a pidi pa e personanan aki acompaña nan pero na e sitio, algun hende a purba impedi esaki.

E oficialnan a pidi refuerzo di polis cu a yega mesora y asina a logra saca ambos sospechoso trahando den forma ilegal.

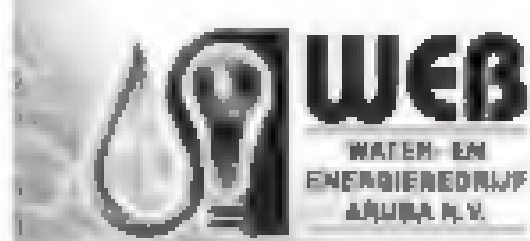
Asina por mira cu tin hende cu toch ta sigui purba obstrui trabao di Warda Nos Costa.

## Ultimo dia pa paga

E cuenta di awa di  
**november 2010**  
mester ta paga riba  
**14 di januari, 2011**

Pago via banco a wordo considera valido na e momento cu e suma a wordo registra na W.E.B. Aruba N.V.  
E proceso aki ta tuma algun dia.

**Ta paga 50 florin pa reconexion**





## Parlamentario mr. Andin Bikker tin varios keho den direccion di D.O.W.

STA. CRUZ -- Den conferencia di PDR, mr. Bikker a amplia riba varios keho cu tin den comunidad riba DOW. Esaki pa e tantísimo camindanan cu buraco y tambe ■ luznan di trafico cu no ta funcionando bon. Den esaki sr. Bikker a sigui amplia. Den comunidad bo ta tende cu tin varios caminda innecesariamente largo cera durante dianan di fiesta. Riba facebook bo por a mira un medio di comunicacion cu diferente critica. Por ehempel cruzadanan cu lunanan largo ta bao di drechamento. Den combinacion di mal tempo hopi hende no por yega nan cas. Un otro keho cu tambe a hala atencion di sr. Bikker ta e cruzada di Drive Inn. Tin varios siman of luna



cu ■ luznan di trafico aki no ta funciona. Ta incomprendibel dicon esaki ta asina pasobra no tin ningun plan concreto. Pakico ■ luznan no ta funciona. Trafico ta bira druk. Sr. Bikker lo bay manda un carta pa e minister encarga cu e departamento aki. Kico ta pasando? Pakico e luznan aki no ta funciona? Ki dia nan ta bay cuminsa funciona atrobe? Pueblo ta puntra, segun mr. Andin Bikker.

## Alto Comisario ta reacciona riba agresion contra Polis

STA. CRUZ -- "Mi no por permiti pa ningun hende, ni e hobennan aki, agredi miembronan di Cuerpo Policial den cuadro di ehecutacion di nan funcion, asina Alto Comisario di Cuerpo Policial Aruba, mr. Dolfi Richardson a bisa como reaccion relaciona cu e sucedido di diadomingo marduga.

Polis t'ey pa sirbi nos pueblo, pero hamas mi lo permiti pa ningun hende reta e cuerpo aki y maltrata nos hendenan". Cuerpo Policial ta trahando tur dia cu alma y cuerpo pa percura pa e seguridad di un y tur. Polis ta haci tur lo posibel pa brinda e mihor servicio posibel na comunidad."

Nos ta trahando caba cu un scarcedad grandi di Polis y esnan cu nos tin hopi vez ta haci sacrificionan personal pa por mantene nos cuerpo operando", asina e Alto Comisario di Polis a aclarea. El'a bisa esaki na nos comunidad: "Compronde cu e Polisnan aki di mes lo no

aprecia e tipo di tratonan asina, unda hobennan ta rebeldia di tal forma cu ta lanta contra nos Polisnan".

"E coleganan ta na cas awor den proceso di recuperacion. Mi ta haya esaki lamentabel, pasobra e ta un sucedido cu hamas mester a sosode mes. Awor nos lo mester pasa door di e periodo ocupa aki cu menos colega", segun mr. Dolfi Richardson. "Mi ta desea ambos di nan pronto recuperacion pa pronto nos por conta cu nan servicio atrobe".

Cuerpo Policial kier reitera cu nos comunidad ta rekeri mas Polis posibel pa cuida nos hendenan y pa por brinda seguridad na nos pueblo.

E polisnan ta motiva pa cumpli cu e deber aki cabalmente, manera nan ■ bin ta haciendo tur tempo, aunke cu limitacion di personal y ekipo. "Pero nos ta spera cu, mescos cu nos ta sali pa defende nos pueblo,

cu ■ mesun sosten y aprecio ta bin bek di comunidad pa cu nos hendenan", di acuerdo cu mr. Dolfi Richardson.

Relaciona cu ■ caso mes, Cuerpo Policial ta distancia su mes di duna comentario pasobra tur cos ta den man di Ministerio Publico. Ta spera si cu e sospechosonan lo wordo atendi riba e comportacion aki y cu husticia lo prevalece pa e dos coleganan victima, pero tambe pa henter e imagen di nos Cuerpo Policial.

"Mi kier adverti e hobennan si cu ■ tipo di actitudnan asina no lo wordo tolera, ni awor cu ta carnaval, ni ningun otro momento", mr. Dolfi Richardson a subraya. Esun cu purba haci nos hendenan daño, lo wordo atendi mesora. "Nos tur ta sali for di cas mainta pa bay trabao cu hopi placer y nos tur tin famia ta warda nos bek na cas", asina Dolfi Richardson a termina bisando.

## MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

Santo pa Basha, Santo pa Pleister,  
Crushed Sand, Piedra, Tera pa Mata,  
Grانيت.

Tambe nos ta Rosa Tereno, Coba Pos  
y Fundeshi.

ROOI BOSAL 49  
TEL.: 585-1708  
FAX.: 585-6299



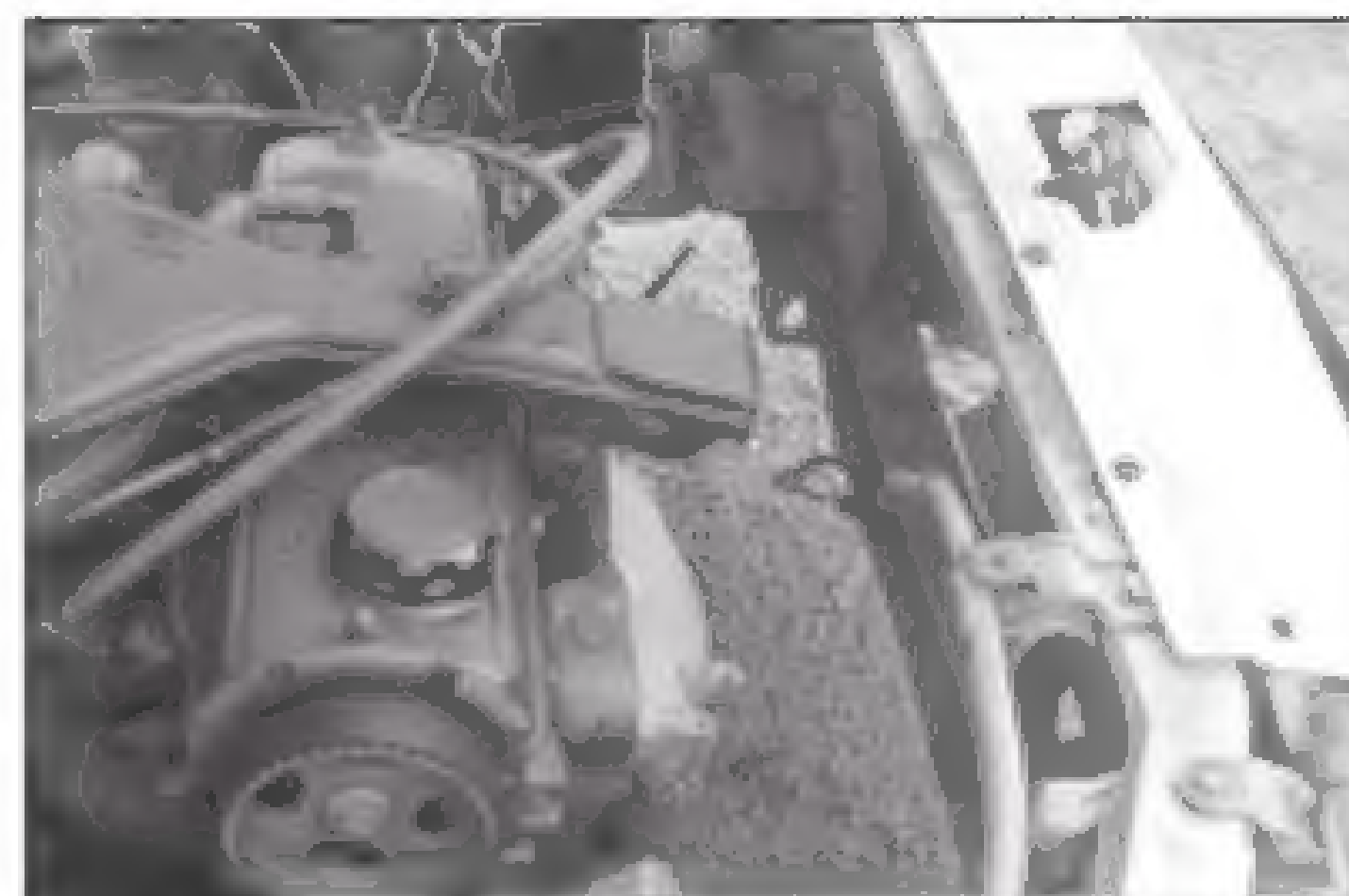
### NA TAMARIJN:

## LADRONNAN A HORTA PIEZA FOR DI UN TOYOTA TERCEL, PARA DILANTI CAS DI E DOÑO

STA. CRUZ -- Diarazon mainta a drenta informe na warda di polis cu ladronnan a horta piezanan di un auto para dilanti cas na Tamarijn. Mesora polis ■ dirigi su mes pa e sitio.

Na yegada di polis, nan a constata cu ladronnan a kibra bentana di ■ Toyota Tercel blanco A38050, staciona dilanti cas riba caminda grandi.

E ladronnan a horta e radiator y distributor. Esaki a sosode di



anochi pa mainta. A solicita presencia di e investigadornan

tecnico pa asina logra haya fingerprints di e ladronnan.



## PAMPOENA DI 50 KILO, COSECHA NA ARUBA



STA. CRUZ – Sr. Betto Maduro di Macuarima 40 a ricibi un pampoen di 50 kilo regalo for di su yiu Rocky Roberto Maduro. Esaki tambe tabata un regalo di un fiel di Iglesia Pentecostal na HB. Asina nos ta mira cu na Aruba tambe por.

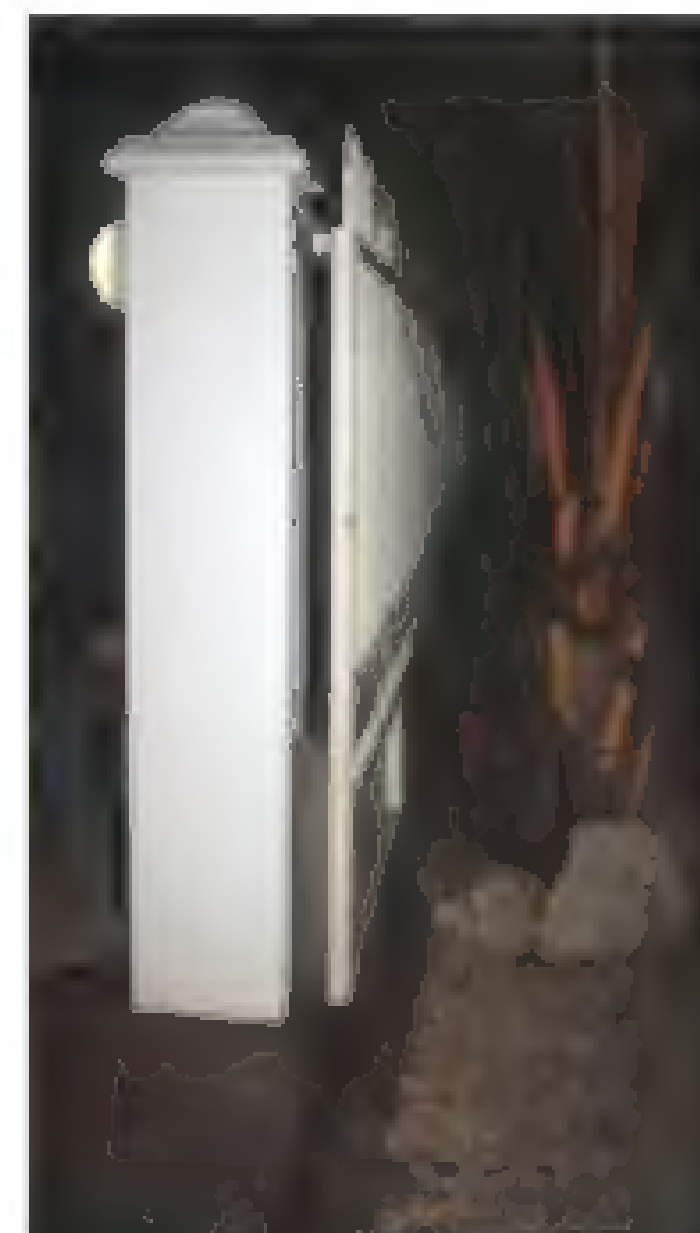
## Minister Hulandes Piet Donner di bishita cerca gobernador Refunjol



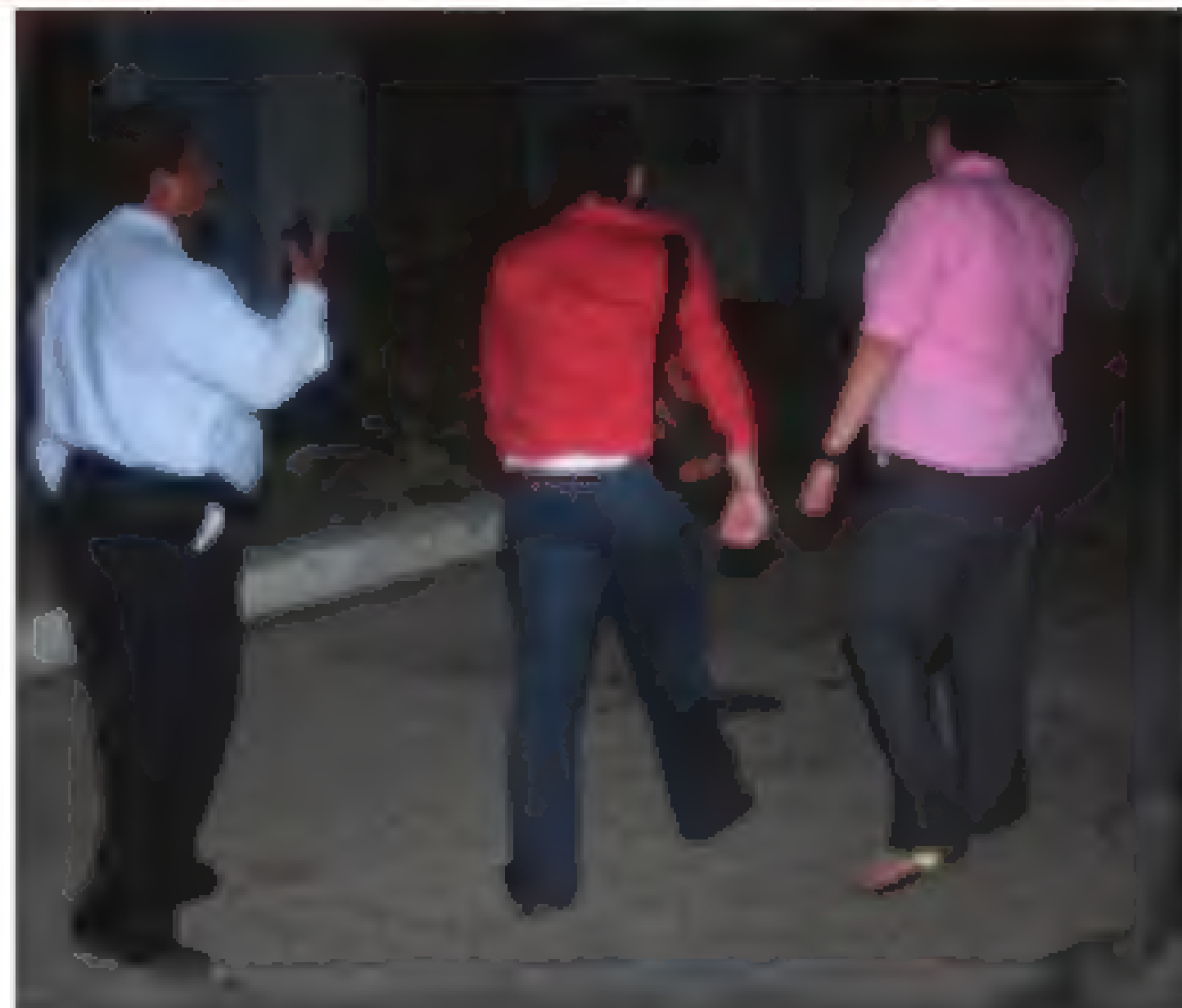
STA. CRUZ -- S.E. Gobernador di Aruba a ricibi bishita di sr.mr. Piet Hein Donner, Minister di Relacionnan Interior y di Asuntunan di Reino Hulandes. Su bishita tabata den cuadro cu su funcion y alavez su prome bishita na Aruba.

## Accidente fatal na Noord

Ta trata di e hobencita Yvette J. Ramos di 4 aña, biba na Noord 106-O

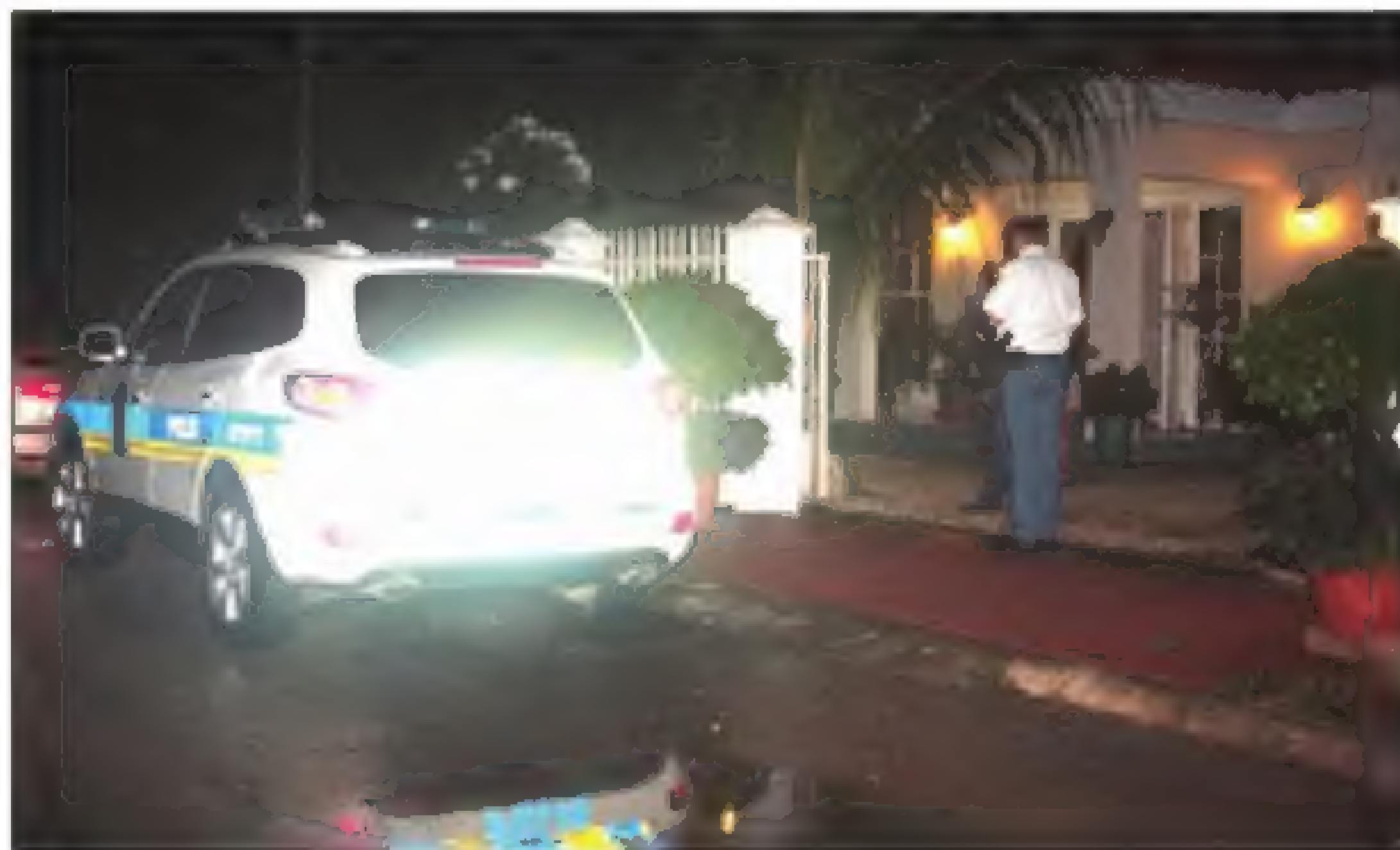


STA. CRUZ – Diamars anochi pa mas o menos 22:30 central di polis ta notifica nan a haya yamada di Dr. Meelis for di ICU na Hospital. Dr. Meelia a informa Central di un caso cu lo a sosode atardi pa mas o menos 17:30. Famianan a trece un hobencita di apenas 4 aña Poli cu herida grave na cabez. Famianan a informa personal di EHBO cu supuestamente un porta di hero a cay riba e criatura mientras cu e tabata hungando den cura cu otro muchanan na un cas na Noord. Personal di EHBO y dokternan a haci lo posibel pa yuda e mucha pero pa mas o menos 22:42 di anochi dr. Meelis a constata morto di Yvette J.



Ramos, naci na Aruba, dia 17 di November di aña 2006, biba na Noord 106-O. Causa daño cerebral. Fiscal Vreeling a duna e culpa na e famianan ya cu e causa di morto ta claro. Apesar di esaki patruya di Noord y recherche a bay na e

cas pa mas investigacion y pa rapporta con esaki a sosode. Slachtofferhulp a acudi na e sitio pa duna sosten na e mayornan cu a keda hopi traumatiza. Di parti di cuerpo policial ta manda palabranan di forza y consuelo na famianan di e fayecida.





# Chanella Lopes corona como reina grandi di Pleasures 'N Treasures



## The Promenade RESTAURANT



**What's better than money  
More for your money**  
**special pa unicamente \$30  
dollar**

**"All you can eat night"**

**Pa informacion y reservacion yama  
583-8899 / 592-1580**

**Bishita The Prome Restaurant y disfruta  
garantiza di a succesful fine dining**

**THE PROMENADE  
RESTAURANT, THE  
PLACE TO BE**



STA. CRUZ -- Dialuna último Chanella Lopes a ser corona como Reina grandi di Carnaval pa e grupo Pleasures 'N Treasures Carnival Group 2011. Coronacion di Chanella a ser efectua 69 sta. Leocadia Arends, Sardi Werleman-Davis, directaman di Geekay Department Store, ena. Harbali y Max. E coronacion a sosode sigur den un ambiente

cu La Groove durante acto di coronacion di nan Prome Reina. Chanella Lopes lo bay competi pa e titulo máximo dia 10 Februari 2011 den Aruba Entertainment Center.

na number di Solo di Pueblo nos ta orguyoso di bo Chanella y nos se cu bo presentacion durante e certamen aki lo ta uno fuerte. Maske pabien y hopi exito.





## LADRONNAN A PLUMA AUTO DILANTI DI PORTA DI CAS



STA. CRUZ -- Diarazon mainta a drenta informe na warda di polis, cu ladronnan a horta piezanan di auto para dilanti cas na Seroe Pita. Mesora polis a dirigi su mes pa e sitio. Na yegada di polis, nan a constata cu ladronnan a kibra bentana di e Toyota Tercel blanco, staciona dilanti cas riba caminda grandi. Nan a horta e stereo den e auto, e radiator, distributor completo y tambe 4 mac-rheem cu tabata den e bahul. Esaki lo a sosode entre 4'or y 6'or di mainta.



A solicita presencia di e investigadornan tecnico pa asina logra haya fingerprints di e ladronnan cu awor ta

presenta nan sistema nobo di horta, dilanti bo propio cas.



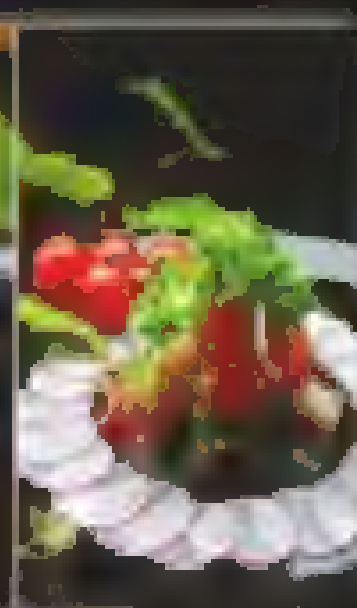
## DUSHI PABO



## Buccaneer Restaurant

introduces 3 Course Dinner for \$30.00

A la Carte Menu filled with 32 entrees including Seafood delights, Steaks, Salads and Pasta entrees



For reservations please call: 586-6172 or  
E-mail us at [info@buccaneeraruba.com](mailto:info@buccaneeraruba.com)



## Ganador di e rifa di e Grupo di Harley Davidson di Grupo 'Nos cu Nos'



STA. CRUZ -- Diarazon atardi den caya principal e grupo di Harley Davidson 'Nos cu Nos' Relaxxx Papi Tey a haci entrega di e premio di nan rifa di fin di aña. E number ganador a wordo saca pa medio di promer premio di Landsloterij. Ganador di e Pick-up Isuzu a resulta di ta dr. Lloyd Joseph. E meta di e rifa ta pa recauda fondo pa nan por participa den un bike-week ride na New Hampshire cu lo tuma lugar aña aki.



## FUNOPOLY: E ganador di 250.000 FUN MILES DI BIG WHEEL LOTTERY ta conoci!



STA. CRUZ -- E campaña di Fun Miles 'Funopoly' ta sigui haci participantenan contentol Sra. Aurora Rodulfo a ricibi 250.000 Fun Miles pa cortesia di Big Wheel Lottery. E premio a wordo entrega door di Tivisay Tromp, Account Manager di Fun Miles y door di Vera Odor di Big Wheel Lottery. Tin varios premio mas pa gana,

incluyendo 1 premio mas di 250.000 Fun Miles di Big Wheel Lottery, 2 gift certificate di KOOYMAN, 1x gift certificate di 1.250 Florin di Aruba Trading y tambe 1 camera digital di Boolchand's. Pues sigui 'Collect the Cards and Win'! Campaña ta te cu 15 di Januari y e ultimo dia pa entrega bo gameboard ta 21 di Januari.

## Habitantenan mes a cuminsa drecha caminda!



STA. CRUZ -- Fada di tanto caminda kibra y sin ningun speranza cu Gobierno lo manda DOW drecha e camindanan den mal estado, habitantenan mes a dicidi pa cuminsa drecha e caminda aki! Den un forma folklorico a cuminsa drecha e buraco den caminda aki cu un mata di cadushi y otro obhetonan! Ta invita minister Sevinger y DOW pa pasa waak e obra di arte aki!



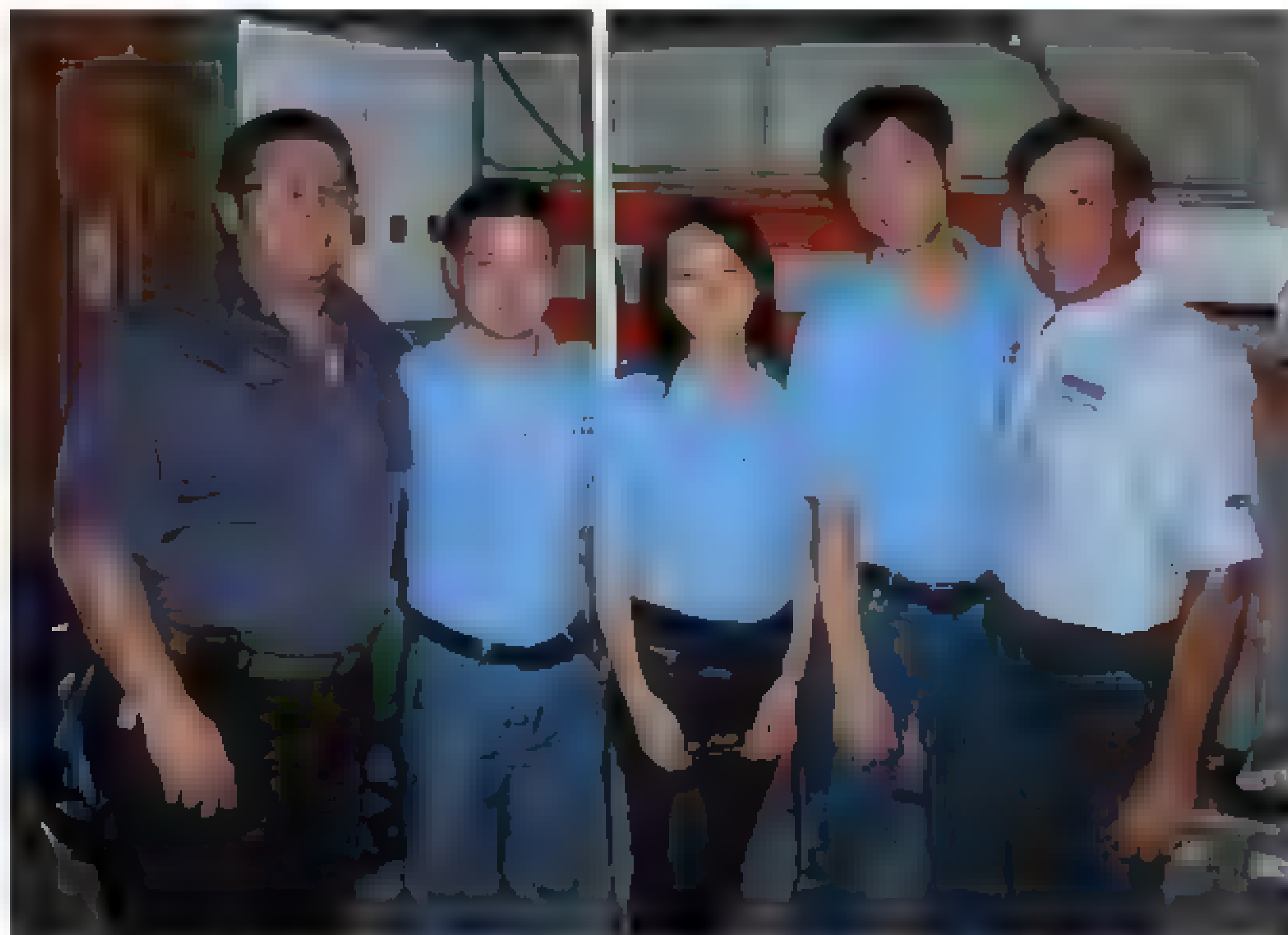
## Mr. Andin Bikker cu proposicion regardando calidad di Hospital



STA. CRUZ—Segun mr. Bikker den su rueda di prensa, pronto e lo bay presenta un iniciativa di ley pa loke ta trata e calidad di nos hospital. Manera sr. Bikker a yega di bisa caba, na Hulanda tin un ley cu ta garantiza un calidad minimo pa loke ta trata instancianan, hospital, clinica y mas. Hopi biaha bo no tin e garantia minimo y personanan ta drenta hospital y inexplicablemente e famianan tin biaha ta wordo confronta cu

nan no ta comprende e motibo pakico nan familiar e fayece. Sr. Bikker e remarca cu Hulanda e caba e saca un rapport cu 2000 hende promedio anualmente ta fayece door di foutnan di medico na Hulanda. A haya sa esaki door di e ley "zorgwet of kwaliteit-zorginstellingen". Sr. Bikker ta mira cu ta bira tempo pa na Aruba tambe nos haya un garantia minimo via di ley. En todo caso tin un control riba e calidad di servicio pa loke ta trata hospital y otro clinicanan. Mester mira e experiencia na Hulanda. Segun sr. Bikker, mirando e experiencia na Hulanda, a bira tempo pa Aruba tambe por tin e ley aki. Cu esaki fraccion di PDR kier cuminsa cana e caminda pa pronto presenta un iniciativa di ley riba e tema di calidad di servicio na Hospital.

## Friomax a ricibi training avanza pa Airconan Inverter



STA. CRUZ -- Recientemente sr Charles Th. Pretersz Jr y sr Juni Peterson di Friomax a via e pa Miami Florida e atende un sesion intensivo di training avanza di seleccion di Equipo Instalacion,

troubleshooting y mantencion di Carrier su Linea CIAC Inverter Multi Variable Flow IMVF. E lesnan tabata di nivel avanza y intensivo y a ser duna pa e ingenieronan specializa di Carrier e fabrica na China pa dos

dia largo. Di e forma aki Friomax awor den su edificio nobo y espacioso na Seroe Blanco #14 A ta un otro logro importante di adelanto den capacidad pa continua brinda clientenan mas flexibilidad di instalacion di airconan cu ta SPAAR CORIENTE manera e airconan di momento cualnan ta Carrier Inverter y tambe di CIAC Inverter.

Awor Friomax por ofrece instalacion residencial y comercial na e nivel di mas halto. Friomax por diseña e proyecto como tambe ehecuta y supervisa e instalacion cu garantia di CARRIER.

## Auto accidenta na Hato

STA. CRUZ -- Diarazon den oranan e anochi e drenta informe di un accidente riba e caminda di Hato. Un auto e cay den e greppel. Di biaha tanto polis y ambulance e dirigi nan mes pa e sitio. Prome informe ta indica cu tin un herido. Na yega di polis nan e topa cu un pickup Nissan

dobbel cabina A-44848 caminda un chauffeur di edad a conta e debi e caminda muha, el a slip perde control y cay den e greppel. Ambulance e presenta na e sitio y e atende e victim. E tabata levemente herido. A transporte pa hospital mientras e avisa famia di e victima.



# MESTER DI PLACA?

## ORARIO NOBO

DIALUNA TE DIABIERNA 10 AM - 6 PM



## 't Juwelenhuisje

ORARIO: 10 AM - 6 PM  
DIALUNA TE DIABIERNA

## EMPEÑA I CUMpra Oro

>> PREIS MAS HALTO NA ARUBA  
>> MINO CONDICIONANAN  
>> MAS PLACA

DO TA HATA MUCHO TIEU  
— CERCA UN OTRO!



## Remitido Honestidad politico.

# Awor cu Marisol Lopez Tromp y Marvin Wyatt Ras a papia!

L a m e n t a b e l , decepcionante, rebelde, traicionero, distancia y mahos. Marisol Tromp y Marvin Ras a haya nan pafor di MEP ■ punto di kiebra entre e dos parlamentarionan pa separa di MEP tabata nan votacion mes den parlamento contra e strategia di MEP mes, anto nan mester a sali di mes. Hopi lamentable. Pasobra tanto problema cu Pais Aruba ta pasando aden, a gasta demasiado energia pa hunga politica barata riba lomba di e dos damanan prominente den MEP. E sacrificio di e dos damanan ta decepcionante ademas pasobra nan a demostra di no ta conoce e peso di nan asiento den e relacion politico general. Sin nan apoyo AVP no por a draai ■ berdad rond di e carera politico y e manera di rebeldia contra dirigencia di nan partido tabata un traicion politico. Distancia nan mes di partido di e manera inoficial ey tabata mahos. No a keda partido obviamente nada otro cu tuma medida contra nan actitud. E stona di Marisol Lopez Tromp sigur tin su briyantez. Hopi lo a desea ricibi un oportunidad asina. Esnan cu a carga e responsabilidad ey no por a premia loque a sigui y mester samina nan consenchi. Su carrera politico tabata uno hopi relampago for principio cu el ta campaña como futuro lider di MEP, pero na final di cuenta den su partido MEP el a bña

pa inconfiabel, inepto, dudoso y di poco profundidad intelectual y por ■ scucha awor for di su mesun boca cu e mester a bringa contra ■ mesun hendenan di MEP pa e por a mantene su mes como politico. Cu ya e tabata tin un aviso ora e cartera di Vice Minister-Presidente a wordo kita for di dje kizas tabata indica unda su lealtad tabata ta. Si den MEP tabata tin hopi resentimiento pasobra su relacionnan tabata hopi bon scondi y eseynan tabata entorpece su funcionamiento como Ministro encarga pa persigui hurtonan conoci publicamente manera a sosode den FCCA y DIP. Awor for di su mesun boca ■ ta admiti cu ■ mes tabata resenti. Esey ■ splica di con e tabata negligha asuntonan di mepistanan mes den gobierno. Esey por splica di biha di con MEP a perde. Ciertamente el a ricibi hopi voto preferencial pa a bira parlamentario y por pretende di keda cu su asiento den parlamento, pero ■ no mester lubida cu ■ ta stroba funcionamiento di partido MEP envez di esforza su mes pa sincroniza su esfuerzonan cu MEP mes. Parce cu e tabata tin un lista di hende cu e no tabata atende manera nan tabata merece di wordo atendi. Su duda den e democracia social partidario no ta haci e partido menos. Al contrario e partido ta haya oportunidad pa revisa su politicanan cu

■ bay robez. Su eror ta kere cu su socialismo ta mas importante cu e socialismo di su partido. Democracia interno kizas pesey ta mas importante cu democracia publico pasobra den su raiz democracia publico ta encera respet pa autoridad den e caso aki pa pueblo cu merece honestidad y sinceridad den asuntonan publico. Tuma un asunto pa bruha tur resto ta robez. Mervin Wyatt - Ras su carrera politico tabata menos sensacional como e confianza den su persona tabata uno total como parti di e raiznan di MEP. Hasta nba Facebook e tabata den sintonia cu e yunan di lider di MEP. Tragicamente e confidencialidad falso di Facebook ta wordo usa malo. Esey ta e peligro di Facebook. No ta kita afor cu e consecuencianan ■ cada ken su acto por haya resonancia y ta dificil nenga hende libertad di expresion. Un protocol pa uso di Facebook pa finnan politico por evita hopi confusion, dolor y malentendimiento. Otro cos ta ■ responsabilidad di un politico. Esey tin consecuencia pa e pueblo henter. Ora haci danjo por spera reaccion. Hopi penoso. Lubidando nan responsabilidad pa atende e pacto social caminda ta empobrece Aruba como Pais pa permiti cambionan constitucional y sigui cu medidanan social den detrimento di ■ trahadornan

Arubianonan a distancia nan mes di e politica ■ MEP. Socialismo a lanta cabez hustamente pa drecha situacion social di trahadornan contra capitalistanan (Presceptonan bieu en realidad, pero vigencia ta crea idealismo). Tira bo forza negociador afor sin compronde e magnitud di e polemica ta comproba e debilidad y falta di conocimiento legal y politico. E consecuencianan lo ta desastros o pa ■ pueblo cu supuestamente nan mester a sirbi votando diferente cu MEP. Tja, kizas e un ley ey tabata sona interesante, pero su tras a sconde un hale di consecuencia cu cual Marvin Wyatt Ras no a tuma den consideracion. Anto pa e compronde su torpeza e ta obliga di keda cu su asiento pasobra e no lo por bay goza di pensioen asina e retiral. E nezgo asina pa hobennan drenta politica door di e cambio di ley aki a bira mas grandi. Y por waak cu Marisol y Mervin nan mes cu a vota cu AVP a bira e promer victimanan di nan propio ley. Con dificil ta pa compronde esey? Ya nan ta afor di MEP y si gobierno cay mañan mes, nan lo no por goza di pensioen tampoco! Anto kico nan a pensa votando contra acumulacion di pensioen pero si pa aumento di salanonan y pensioen. De hecho tur cos keda mescos of mihor cu prome pa politicianan bakia y consenchi no a gana astucia politico. Si nan no a cambia e

ley nan por a sali como parlamentario y ainda keda MEP y bolbe mas despues como lidernan confiabel cu por a haci mihor trabao pafor di parlamento cu den parlamento. E profundidad aki di politica tabata loke a keda falta cerca nan. Awor nan ta keda depende di esnan cu kende nan a gana. Marisol su casa a gana hopi placa cu Interbank, FCCA y DIP y tin bisa cu ■ casa di Marvin tabata negociando un trabao pa gana hopi placa cerca Valero. Gasolin ya a subi! Ningun Chines a baha prijs aunke cu ■ kita mitar di BBO y hasta awe a subi y ambtenaarnan a perde 1/3 parti di nan pensioen y 500 stranheronan ilegalnan a bira legal pa por kita trabao di ciudadanonan propio y ainda ta warda ■ 7000 Haitianonan cu lo wordo treci pa biba na Aruba cu bendicion di Hulanda (si nan mes no yena Aruba) pa bin apoya AVP den ■ proximo eleccion pa kita tur speranza di Arubianonan pa un dia bira independiente! E Stokholmsyndrome cerca esclavonan ta conoci y ta nota esey caminda e aparece. Un mepista victima di MEP mes. PS. Un renovacion di MEP mester a sosode prome cu eleccion. Awor aki ta cosecha e castigo electoral y un kiebra doloroso cu ta haci esey hopi duro. Kizas e idea di un partido nobo por ta beneficioso. E falta di comunicacion interno a hunga su rol y awor baraha di nobo ta obligatorio.



## Aruba Tourism Authorities

## Participa te cu Januari 21... busca e poster na tur school, establecimiento y gasstation...

Grand prize- MAC Book Pro – camara D- 90 BlackBerry TORCH iPhone y mucho mas pa ganadornan di foto y video contest "TESORONAN DI ARUBA"...

**Competencia di foto y video di Aruba ta sigui te cu dia 21 di Januari**

STA CRUZ -- Aruba Tourism Authorities su competencia di video pa WWW.ARUBA.COM, ta recorda tur participante cu tin te dia 21 di Januari e entrega bo foto y video di Aruba. Y pa esnan cu kier participa y aporta na nos turismo, por haci esaki ainda Yama of pasa personalmente na ATA y inscribi. Tambe por haya mas informacion den nos FACEBOOK. Inscribi y competi den "TESORONAN DI ARUBA", capta imagenan di nos hendenan, cultura, eventonan local, vida nocturno, culinario, extreme sports, tur local ta representa nos Aruba. Usa bo imaginacion y creatividad pa muestra mundo e encanto, beyeza y amabilidad di nos isla. Ademas di gana premionan genial, bo foto y video tambe por ta e

proximo riba [www.aruba.com](http://www.aruba.com) y abo tambe yuda promove Aruba den henter mundo! SETAR, nos compania nacional di telefon lo entrega su LATEST AND MOST FABULOUS BlackBerry Torch ARUBOOK e best business directory na Aruba, ta regala un e grand prizes, e MAC BOOK PRO na e ganador, y TIARA AIR y BOOLCHANDS, manera tur aña tambe ta participa cu Tesoronan di Aruba. Otro fabuloso sponsornan ta Aruba Trading cu Burger King cu I-Phone ICR Tech cu un BlackBerry y Urig Feliciano Media Prensa, medianan di comunicacion di Aruba como un di e sponsornan principal di e competencia, "Tesoronan di Aruba", lo sigui duna mas informacion

pa esnan cu ta desea di participa. Busca e banner den nos matutinionan pa mas informacion of bay online na [aruba.com/tesoronan](http://aruba.com/tesoronan) of diario aw PARTICIPA MI AINDA BO POR. Usa cualkier camara of video camara of un celular mes cu tin un video di calidad halto y entrega e fotona of video. Subi [www.aruba.com/tesoronan](http://www.aruba.com/tesoronan) of turna contacto cu Paula Ochoa [pochoa@aruba.com](mailto:pochoa@aruba.com) na ATA, tel 582- 3777.

E compania di mercadeo The Billionaires Media, kier a gradici tur comerciante y compania pa nan tremendo cooperacion un biaha mas y sponsor e proyecto di ATA y asina yuda engrandecé Aruba su global official website [www.aruba.com](http://www.aruba.com) pa mihor turismo di Aruba.

## NA TANKI LEENDERT:

## CHAUFFEUR A DAL TRAS DI AUTO



STA CRUZ -- Diamars atardi e drenta informe na warda di polis di un accidente riba e caminda di Paradera. Tanki Leendert poco pabao di Rococo Plaza. Mesora polis a dirigi su mes pa e sitio. Na yegada di polis nan a constata cu

chauffeur e Chevrolet pick-up S10 blanco A25439 no a regula su velocidad y e mantene distancia.

El a bay dal tras di e Toyota Yaris corra A26487. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



Commandant Generaal Abraham de Veerschool  
Openbare school voor Ciclo Basico en Ciclo  
Avansa m.a.v.o.

## Pa tur alumno di Abraham de Veer School

PA MEDIO DI ESAKI DIRECTOR DI COMMANDANT ABRAHAM DE VEERSCHOOL TA INFORMA TUR MAYOR CU PA MOTIBONAN IMPREVISTO SCHOOL LO CUMINSA DEFINITIVAMENTE DIALUNA 17 DI JANUARI 2011 NA PRINSES CRISTINA SCHOOL. E SCHOOL TA KEDA NET PABAO DI COLEGIO SAN AGUSTIN NA SAN NICOLAS. Nos ta sigur cu e alumnonan ta bin school cu hopi animo y entusiasmo pa sigui nan les.

## Solo di Pueblo ta busca

Un lay-out person of graphic-designer pa nos departamento di layout.

Pa lay-out corant den Adobe Indesign, mester tin conocimiento di Adobe Photo Shop.  
Mester tin conocimiento di computer.

Orario: 6'or – 10'or Aplica via e-mail na:  
[solodipueblo@gmail.com](mailto:solodipueblo@gmail.com)



## Anochi di informacion pa mayornan tocante sexualidad

**Organiza pa studiantenan di estudio Trahador Social Pedagogico di Colegio EPI**

STA CRUZ -- Den cuadro di un estudio, modulo 309 3 "guia", studiantenan di Colegio EPI unidad Salubridad y Servicio di e estudio Trahador Social Pedagogico ta organiza un anochi di informacion pa mayornan. Pa e evento aki e studiantenan lo haya un punto. E tema di e anochi lo ta

sexualidad cu e meta pa stimula mayornan pa papia cu nan yunan tocante sexualidad.

E fecha lo ta diabierna 14 di Januari 2011 di 6:30 pa 8:00 or di anochi na Collegezaal di Colegio EPI na Seroe Blanco. Tur mayor cu tin yiu (pre)-adolescente ta bon bini.

## FESTIVAL DI TUMBA CURAÇAO TAMBE TA RIBA FACEBOOK!

STA CRUZ/ WILLEMSTAD -- Ta obvio cu Festival di Tumba no por keda tras den tecnologia moderno y ta haci uso tambe di e netwerknan social cu ta existi den e mundo aki. Festival di Tumba tambe ta riba Facebook. Tur hende, unda parti di mundo cu nan por subi facebook y bira fanatico di Festival di Tumba.



bira fanatico, pero tambe cu contesta preguntanan cu nos haci. Hunto cu su Branding Partnernan, Asociacion di Musica ta sigui traha pa den 2011 nos haya un Festival di Tumba grandi. Esnan cu kier correspondé via di e-mail por haci esaki na [festivalditumba2011@gmail.com](mailto:festivalditumba2011@gmail.com). Festival di Tumba tambe ta riba facebook, check it out!!!

Riba e page aki lo por haya tur informacion relevante y tambe importante cu tin di haber cu Festival di Tumba 2011. Lo tin oportunidad pa gana premio y diferente cos cu nos lo bay rifa entre e personanan cu

## Sra. Mervely Romano di Servicio di Impuesto: Tur hende cu ta haci negoshi, mester cumpli cu ley y paga BBO

STA. CRUZ -- Siguiendo riba esnan cu tin negoshi ilegal tambe sra Romano a bisa cu tur hende cu ta haci negoshi mester por cumpli cu e ley y paga su BBO.

E persona mester registra na Camara di Comercio y na Servicio di Impuesto. Di biaha SIAD lo cuminsa cu e procedura pa cobra e BBO. Un caso por bira hopi grandi pesey tambe ta keda na cada comerciante cu awor aki ta opera, pa nan mesun bon, pa nan mesun proteccion registra debidamente na Camara di Comercio y tambe na Servicio di Impuesto. Paga loke realmente mester paga

pa despues bo no haya bo mes cu cobranza adicional cu sigur tambe lo inclui un boet den e cobranza. A puntra sra. Romano tocante esnan cu ta haya boet. Kico lo pasa cu nan? Nan ta bay cera of con? Sra. Romano ta trece dilanti e caso cu nan haya un persona ta traha zwart. Ora SIAD eherce un investigacion ceminda tin un construccion di un edificio p.e. si tin un cierto proyecto andando e ora ey por resulta cu nos ta haya p.e. contratistanan cu ta trahando zwart. Den un caso asina e contratista lo haya un carta cu e ta operando clandestinamente y SIAD sa haya e pruebanan

hopi biaha. Tambe di e Hoofdaannemer SIAD lo cana e caminda pa bay cobra e comerciante ey Loonbelasting, AOV, AZV, y tambe BBO. Esaki a base di e cifranan cu nos ta haya for di e informacionnan ricibi. E empresa ta bay haye diripiente cu cobranza adicional. E cobranza aki lo bay seli cu boet. Pero den prome instante e empresario ta bay haye cu carta. E ta bay haya un termino tambe pa e reacciona ariba e carta. A puntra sra. Romano si nan conoce e caso aki na Aruba. Esaki tur dia ta pasa. Principalmente na proyectonan cu e andando.

**Hunto cu Eddie Berg**

**Marlon Werleman ta cuminsa talkshow 'Impacto' diasabra mainta na Radio Blizz 101.7.**

**Prome invitado: Korpschef Dolfi Richardson - Topico: Trabou di polis y criminalidad!**

Diasabra venidero pa 10 or di mainta Marlon Werleman hunto cu Eddie Berg lo inicia un talkshow nobo na e radio mas nobo y hoben di nos pais, radio Blizz 101.7 fm. Impacto lo bira un talkshow nobo y diferente cu e meta principal lo ta pa den un forma habri y obhetivo duna un contribucion na informacion nos comunidad tratando topiconan di interes general. Ta intencion pa tur diasabra mainta tin 1 y 2 invitado kendenan lo elabora ariba un topico di interes. Den un forma habri lo intercambia di pensamiento y opinion cu e presentadornan ariba e topico cu lo wordo trata! Semper y cuando manteniendo e respet pa opinion di otro! Tur siman e invitado



y e topico lo wordo anuncia di antemano den cual lo duna oyentenan y pueblo e oportunidad pa duna nan contribucion, sugerencia y preguntanan pa medio di facebook (wall di [impactoaruba](https://www.facebook.com/impactoaruba)), email [impacto@blizz.aw](mailto:impacto@blizz.aw), message (5605959) of 5852021. En bista cu na inicio e programa lo dura 1 ora so lo hasi un seleccion for

di preguntanan ricibi y cualnan lo wordo hasi na e invitado pa medio di e presentadornan. Den e prome programma lo tin como invitado Sr. Dolfi Richardson, korpschef di polis. E topico: trabou di polis y criminalidad! Un invitacion cordial pa sintonisa e prome programa di 'Impacto' diasabra venidero pa 10 or di mainta na Radio Blizz 101.7!





3G Racing Presents

January 27-28-29

ARUBA'S 1ST

# EXTREME IMPORT INTERNATIONAL

*Dedicated to our good friend Poentje Castro*




ARUBA

## ARUBA vs USA vs PUERTO RICO



Quick Electrical <b>BOX</b> <b>SHOOTOUT</b>	Valvoline <b>NO BOX</b> <b>SHOOTOUT</b>	Urutaka Center <b>SPORTSMAN BIKE</b> <b>SHOOTOUT</b>	Vicari Trading <b>PRO ET</b> <b>SHOOTOUT</b>
Amp Energy Drink <b>CRIOLLO OUTLAW</b>	General Store <b>EXTREME IMPORT</b>	Aruba Raquet Club <b>IMPORT CLASS</b>	

Aruba's One Happy Island Prostock Shootout

**CARSHOW 25 January @ General Store Camacuri 1pm**







# Betico Croes Memorial Run

## 10km & 6km

**25 Januari 2011**

**INSCRIPCION ta Afl 15.00  
10KM y Afl.5,00 pa 6KM**

### Categoria 10km

**Masc.**

**14-17 40-44**

**18-29 45-49**

**30-34 50-54**

**35-39 55+**

**Fem.**

**14-19 30-39**

**20-29 40+**

### Categoria 6km Run & Walk

**Top 5 men top 5 women**

**START 5:30PM**

**Ruta di e 10km :**

**Centro Deportivo Betico Croes — direccion Dam di  
Kas Ariba — Caya Juan Werleman — Angochi — Coba Lodo  
Urataca — Picaron — Warawara — Macuarima — Centro  
Deportivo Betico Croes.**

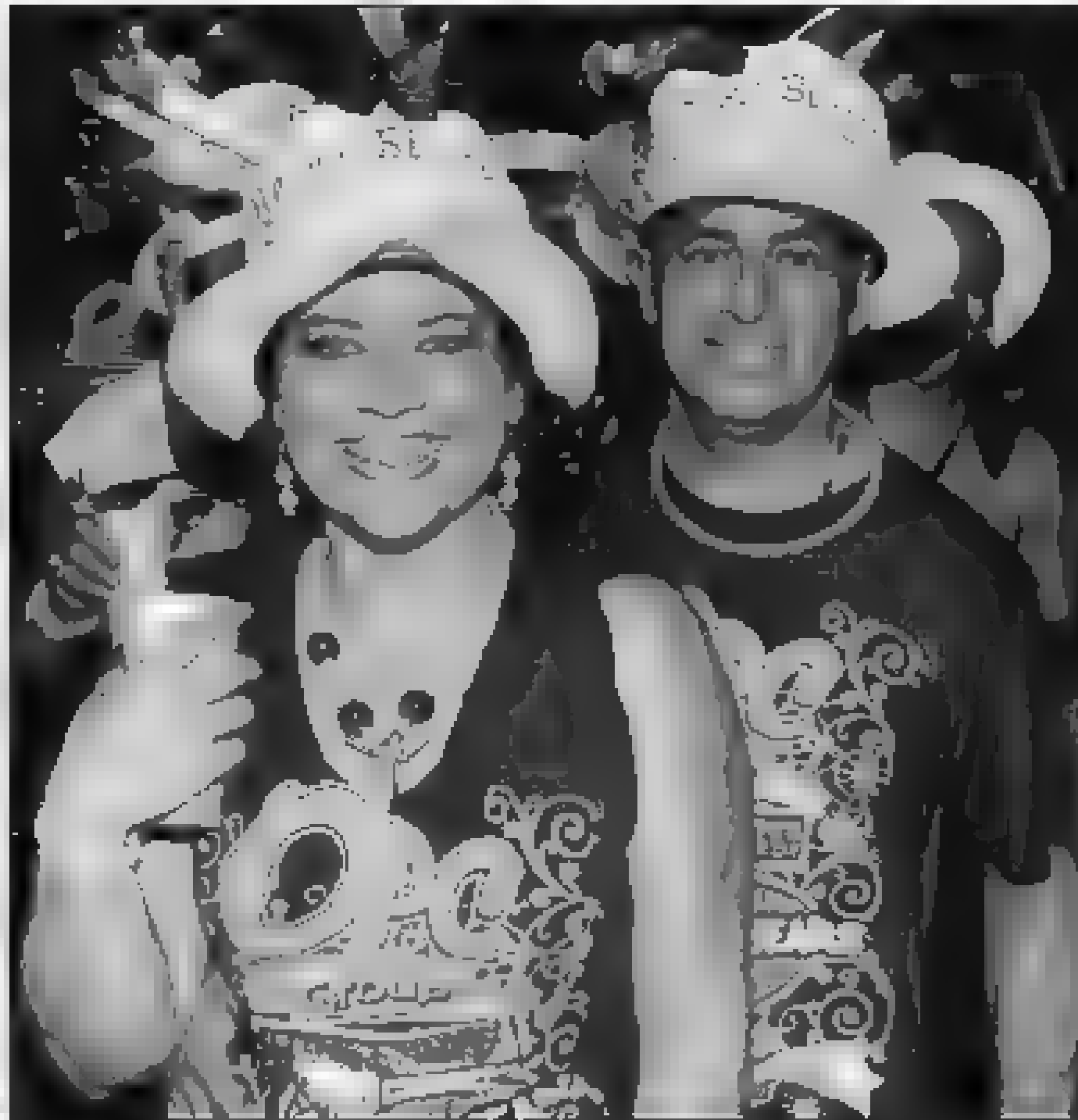
**Ruta di e 5km:**

**Centro Deportivo Betico Croes — Dam di Kas Ariba  
Urataca — Warawara — Macuarima — Sta. Cruz.**

**Pa mas informacion yama IDEFRE tel. 582-4987 Email. [idefre@aruba.gov.aw](mailto:idefre@aruba.gov.aw)**

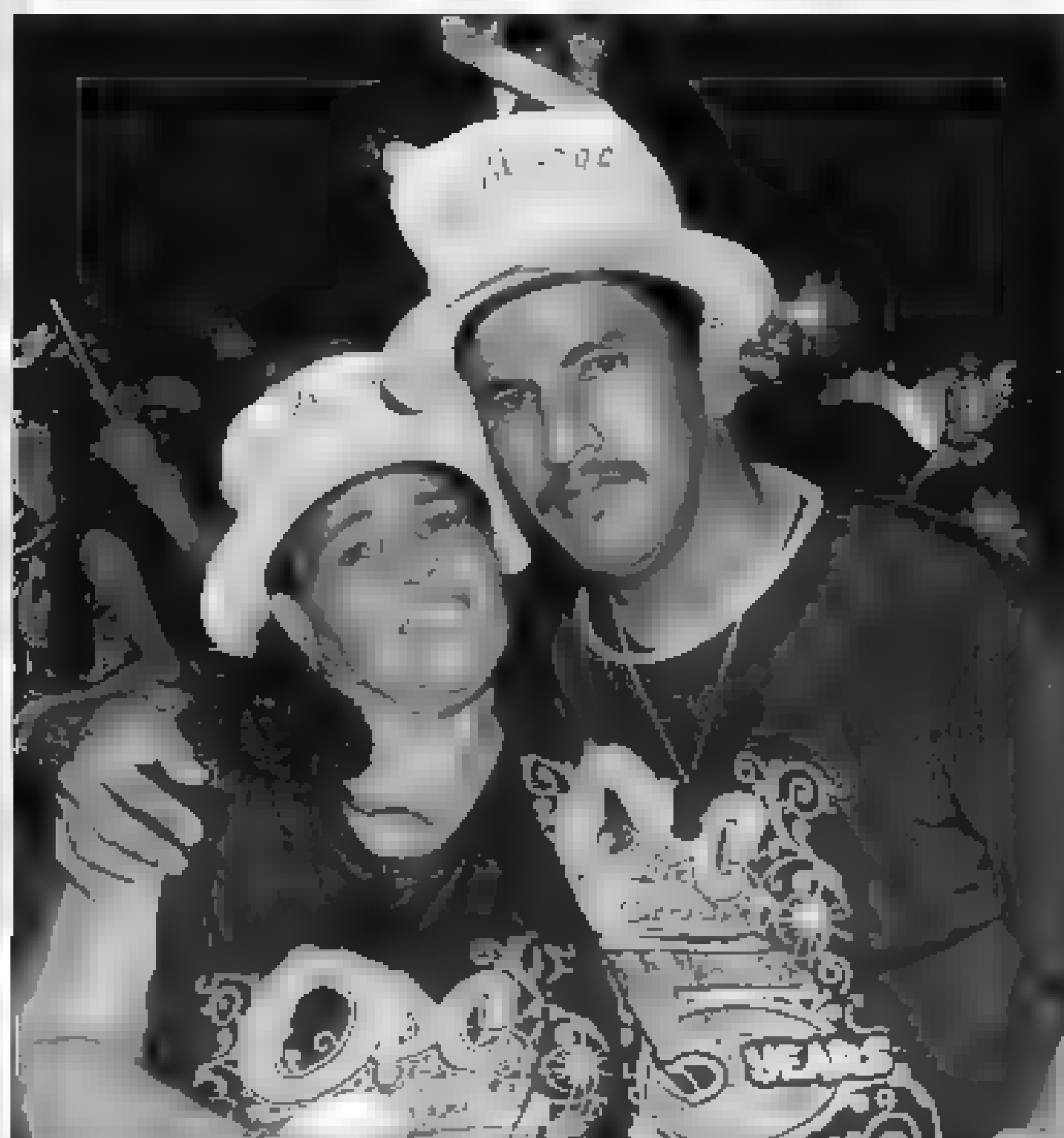


## Ambiente di Fakkel





## Ambiente di Fakkel



## Repartiendo e premionan di nan gran campaña di Fin di Aña

# CROWN FURNITURE A CONSENTI SU CLIENTENAN NA UN MANERA ESPECTACULAR CU NAN GRAN CAMPAÑA

STA CRUZ -- Dia 7 di Januari pa 5'or di atardi na Crown Dakota, a tuma lugar entregamento di ■ premionan di ■ exitoso campaña di Fin di Aña. E respectiva clientenan a keda sumamente contento y satisfecho cu nan premio y hasta un ■ keda babuca y completamente sorprende cu su gran premio.

E señora cu a gana ■ prome premio no por ■ kere loke el'a cabi gana. Ya cu na momento cu un di e representantenan di Crown Furniture ■ yamie ■ notifik'e cu el'a gana, el a kere sigur cu ta un sea un toaster of microwave el'a gana y pa ■ motibo aki e no a ni bisa su famia pa compaña' pa busca su premio. Na momento cu el'a puntra kico su premio ta, nan ■ bis'e cu ■ un gran sorpresa.

En berdad e tabata un fabuloso sorpresa pa sra Ingrid Lewis, ya cu su premio tabata encera te hasta 2 recliner chairs pa asina e disfruta totalmente di su home theater blue ray 46" TV set "Yesssss", esaki tabata e unico palabra di alegría



cu sra Lewis ■ grita na momento di sinta den su stoel relajante nobo.

Mirando cu ta trata di varios articulo, Crown ■ dicidi di haci entrega ■ sra Lewis su cas, unda cu ya el'a prepara un lugar pa su articulonan y cuminsa kibra cabez kico tur e ta bay drecha na cas pa pone su Home Theater nobo nobo, danki ■ Crown Furniture. Un palabra di danki ta bay ■ e tienda di Crown y nan por ta sigur cu sra Lewis lo ta un fiel cliente ■ nan awor en adelante.

Aki ta sigui e number di e ganadonan y tambe e productonan cu nan a gana cu e campaña di Fin di Aña.

Na ■ tres lugar Gina Kusmus y el'a gana un

Home Theater di marca Samsung dvd video player – powerbase – mp3 y multimedia dwx.


Na di dos lugar Emelienne Filustin y el'a gana un Television Samsung 32" LCD 1080 Full HD.

Y na prome lugar Ingrid Lewis cu a gana 46" TV 3D – Led Full HD – 1080 – ultra slim – internet – 2 stoel estilo recliner di color beige y chuculati – Home Theater Blue Ray – internet wireless full HD 1080 y 2 bril 3D.

Crown Furniture ta gradici henter pueblo di Aruba pa nan gran sosten y confianza deposita den nan tienda y producto y ta cla pa sigui brinda Aruba e mihor prijs, producto y servicio den 2011.







**Lotto pa Deporte**  
 06-11-18-25-27

**L. Free / Joker**  
 M 16


**Lotto di Dia**  
 [Blank]

[Blank]

**Zodiac**  
 5604  
 Sagitario

**Mini Mega**  
 [Blank]

**Mega Ball**  
 [Blank]



**Curaçao**  
 8603  
 4811  
 3134

**Diario**  
 8001  
 3135  
 1946

**Super 4**  
 7405

**Big 4**  
 3849

**Lot / Cat**  
 2236  
 1075  
 8362

**Sto. Dom.**  
 [Blank]

## CLASIFICADO

**Ta Busca**  
 Un kokki Femenino  
 Pa yuda den cushina y ta traha tur cos pabo!  
 Yama : 562-3789

**Ta Busca pa Cumpra**  
 Un cas di mas o menos 150 000 awg Na Sta Cruz of vecindario  
 Yama 594-1402

**"Ta desea cumpra of bende un cas?"**  
 Yama 7333398"

**Ta bende of huur**  
 Dos apartamento luhoso situa na Westpunt 13 h  
 Pa cada uno ta huur afi 1400 -  
 Yama 594-1402


**TA BENDE**  
 Un cas full muebla na Sabanilla Abou Sta. Cruz AWG 275.000.00 Pa mas info yama : 592-9966

**TA BENDE**  
 Un generator Marca Generac gas 7000 watt Afis 1400 pa mas info yama 5682724 / 5946472

**TA HUUR**  
 Un apartamento na Sta Cruz 27  
 Prijs di huur ta Afis. 650.-- pa luna (excl.)  
 Yama 594 -1402

**TA HUUR CENTRO COMERCIAL NA STA. CRUZ**  
 Ta bay renoba y moderniza Sta Cruz 27 den un Centro Comercial Bo kier forma parti di un proyecto como inversionista, huurdo?  
 Bo tin un plan? Laga nos sa Cupo ta limite  
 Yama nos na 594-1402

**TA BENDE**  
 Pa motibo di viehe Tercel '94 automatic  
 Prijs ta discutibel  
 Cel: 5646880



**NUESTRA TELE NOTICIAS**



**Medical & Home Healthcare Services**  
 Av. Mfo Croes 52, Dakota - Aruba  
 Tel. 582 6651 / Fax 582 6587

**BUSCA TUR BO PRODUCTIONAN DIABETICO**

**Manera:**  
 Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion  
 Diabetic Face Care  
 Diabetic Nail & Finger Cream  
 Diabetic Foot Massage Cream  
 Diabetic Key Chain (Jabero)  
 Diabetic Bracelet and Necklace (Armband / Cadena)  
 Special Medical Diabetic Shoes  
 Gluco Perfect / Machine test sucr der sanger



**Labco Medical**  
 lider den productionan Diabetico na Aruba



boletín

extra

.com



TIP LINE : 5610062



Magali Party Center

KAS PALOMA #27 PATRAS DI AEROPUERTO ENTRE PRO-VIDEO Y MADURO ENTERPRISES  
 TEL: 582-6553 CEL: 592-0567 / 592-6572  
[magalipartycenter@gmail.com](mailto:magalipartycenter@gmail.com) of aruba facebook.

NOS TA DUNA SERVICIO PA TUR CELEBRACION Y EVENEMENTO, DI:

  
 hotdog

  
 nacho's

  
 hamburger

  
 raspao

  
 popcorn

  
 cotton-candy

DEN FOAM NOS TA TRAHA:

TEMA DI BO FIESTA, CENTERPIECE, STAND PA CHUPABEBE,

LETTER Y CIFRA DEN TUR TAMAÑO, LOGO PA NEGOSHIE,

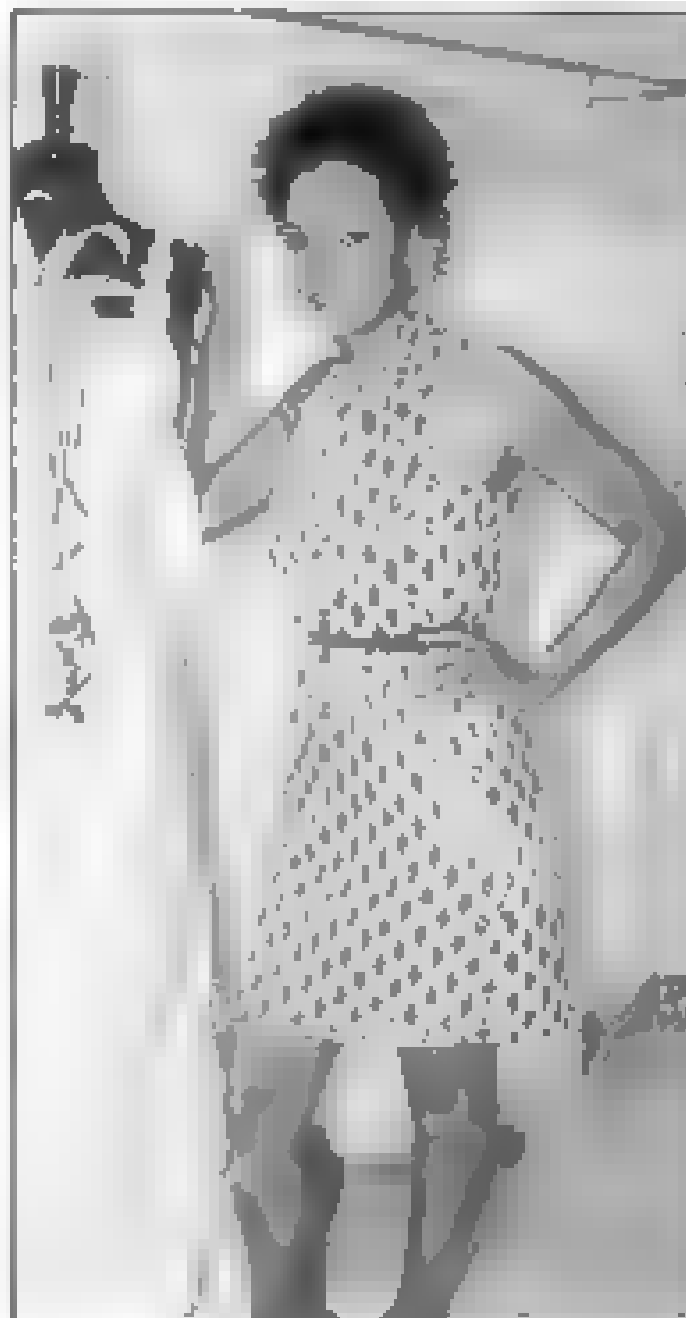
\*\*\*\*\*

NOS TA BENDIENDO TUR NOS DECORASHON NAN DI FOAM EXISTENTE, PRIJS TA DISCUTIBEL.

## Forever Yours Bridal a habri su portanan pa tur soño bira realidad

STA CRUZ -- Den un ambiente di famia y amigo cu conocinan Forever Yours Bridal a habri su portanan na caya Betico Croes 42, unda antes tabata Honny blue cerca di rotonde ■ tarabana Forever Yours Bridal ■ un compania nobo na Aruba cu un concepto unico pa esnan cu kier haci nan soño bira realidad di casa cu nan pareha. Forever Yours Bridal tin diferente trahe di boda pa nos damanan y di tur size. E trahenan di Bruid ta bin

di bo estilo y escogencia di color tambe. Si no tin paña di bruid den stok Forever Yours Bridal ta haci posibel pa bo escoge un paña via di catalog y por trece bo bisti di bo sonjo pa bo bisti riba bo dia especial di bo boda. E marcanan di e trahenan di bruid ta Maggie Sottero y Eden's Bridal. Forever Yours Bridal ta ■ unico compania cu por trece ■ dos marcanan aki di trahenan di bruid pa bo luci manera un princesa riba bo dia especial.





Reflexion Special "Un wake-up pisa... pa pone nos alerta cu prome cu papia, haci huzga, dicidi

## "Un Appel di Oro, den montura di Plata"

No papia coy kens... pensa prome cu papia

No dicidi mesora un asunto... warda y evalua prome...

No critica... averigua prome bon cu critica...

No huzga tur cos... corda bon ken nos ta pa huzga

No sea pura pa pleita bo caso... corda bon kico lo bo haci despues

No revela secreto di un otro... pa esun cu tende

... hinca bo den problema

No halza bo mes... e dia lo yega cu otronan lo halza bo

No para den lugar di un grandi... warda cu pasenshi di bo tambe lo yega

No bay den acuerdo... respeta e principio di bo organizacion

Asina por sigui... p'esey ta mihor tin biahá pasa pa un bobo cu pasa pa un sabi

Un palabra na ora apropiá, un decicion bon pensa un critica constructivo, un cabez bon friu, un curazon honesto, un persona di palabra, un persona fiel, un persona corecto, un persona cu ta focus semper ariba locual... positivo... su prohimo y su mes, asina ta un persona cu ta comprende situacion di su prohimo asina ta un reprendedor sabi pa un horea cu ta scucha

Cu hopi pasenshi un gobernante por wordo convenci, pero un lenga suave y yen di sabiduria y inteligencia y yen di interes pa su Pueblo ta kibra weso.

P'esey laga cada un di nos gobernantenan sea mas conciente y ban pone man na obra... ban ta mas serio, no sinta ta busca bo mes honor y ta gaba locual cu ta wordo haci pa e Pueblo... locual cu hopi ta mira y tende no ta nada positivo....

Tin speranza pa e Pueblo aki... locual cu si mi ta tende cu tin un "Leon"

... cana rond... Nos Pueblo ta manera un hende barica yen cu ta desprecia... dushi di honing... ma cu pa un hende cu tin hamber tur cos marga ta smak dushi!

Ban confia den Dios Tata su misericordia pa e Dushi Baranca aki y su gobernantenan... cu Amor di Dios Tata y Cristo Hesus por touch (toca) e curazon di nos gobernantenan... pa bin cu hopi solucion ariba diferente tereno... No Por Sigui Asina... Mi ta pidi Dios Tata pa duna nos gobernantenan hopi bon guia y direccion y hopi sabiduria y hopi curazon

Pa mi Pueblo Stima hopi Forza y Bendicion

Skirbi pa Sweet Lady Esperanza ( Sansha )

Koolman - P

Savaneta # 167 - A

## Alex Cybul y Janna Genao a resulta e miho amigo secreto

### LA ESTRELLA A TENE NAN CENA DI PASCO CU RECONOCIMIENTO NA SU EMPLEADONAN

ORANJESTAD Aruba 11 di januari 2011 – Durante luna di december ultimo e famia di La Estrella a tene nan cena di Pasco tradicional den un ambiente familiar. Esaki a tuma luga na Amazonia Churasqueria y mester bisa cu e ambiente tabata fenomenal compartiendo na mesa hunto y intercambiando regalo y deseando otro un año 2011 yena di prosperidad.

E personal di La Estrella tabata pura pa e momento di intercambia regalo yega ya cu nan a prepara esaki na un forma diferente y chistoso. Nan a vota pa e miho amigo secreto



y aki tabatin un empate entre Alex Cybul y Janna Genao. Pa e titulo di pio amigo secreto, e premio a bay pa Damir Villamil y como miho compañero tabata Johana Gomez cu no tabata por ta presente na e cena pa motibo di salud.

E empleadonan di La Estrella a disfruta masha di nan ambiente y cena di Fin di Año y ta gradici pueblo henter pa nan sosten y confianza den nan compania, cu e siguransa na Pueblo cu nan ta cla pa sigui duna un excelente servicio den año 2011.



## Ambiente di Fakkel





## Di dos United 5.5K Fun Walk & Run di Thrill Walkers S.V. a kibra tur expectativ

STA CRUZ -- Atletanan di tur parti a haya caminda pa Angochi diadomingo atardi, pa participa na e di dos "United 5.5K Fun Walk & Run" cu a keda organiza pa Thrill Walkers Sport Vereniging Aruba cu ■ resulta den un exito rotundo.

Trempa ■ participantenan cu no tabata tin nan ticket a yega pa compra esaki, mientras cu otronan ya caba tabata prepara y 'warm-up' pa salida cu a tuma lugar exactamente pa 5:30 p.m.

Thrill Walker Richard Giel ■ duna señal di salida na cual un cantidad ■ riba 350 canador y coredor a participa e atardi aki, demostrando asina e compromiso cu yb caba nan tin na inicio di e aña nobo pa traha riba nan condicion y peso.

Hopi motiva y yen ■ ambiente ■ "United 5.5K Fun Walk & Run 2011" a sali for di e caminda den area di Sportboys Club na Angochi. Riba e ruta, voluntarionan di Thrill Walkers S.V. a ricibi asistencia ■ sr Eric Gomez, miembronan di Cuerpo Policial motorisa, como tambe di Emergency Response Brigade, tur cu ■ haci di e evento y ■ atardi uno fabuloso y exitoso.

Thrill Walkers S.V. a estrena su bunita banner patrocina pa ATCO.

mientras cu Powerade tabata e bebida di energia pa fortalece e curpa despues di e tremendo prestacion di cada participante. E aña aki Thrill Walkers tabata tin door-prizes na final di e evento, pa cual ta gradici inmensamente Tiara Air, Setar n.v., Aquarius Restaurant, Martijn Trading Co n.v., Terapistanan di Massage Imelda y Ana, Memo Office Experts y Tropical Bottling Co pa nan aporte na e grandioso evento aki cu sigur ta logra su meta pa conscientiza comunidad na cuminsa hiba un bida di movcion cu sigur ■ mas sano.

Thrill Walkers S.V. ta felicita e diferente grupo di canador, coredor y esnan cu a participa recreativamente na e di dos "United 5.5K Fun Walk ■ Run 2011". For di awor caba ta motiva henter e pueblo pa sigui participa activamente na eventonan cu ta encera movcion cu lo tuma lugar durante aña 2011.

Durante aña Thrill Walkers S.V. lo tene varios anochi di informacion y charlanan riba temanan di importancia pa su miembronan. Mientras cu e proximo evento di movcion ta dia 3 di Juli 2011 ora cu e "Nature Walk" ta tuma lugar.

For di awor caba Thrill Walkers S.V. ta informa

na comunidad di Aruba pa reserva y marca e

fecha di 8 di Januari 2012, ora cu e di tres

United Walk & Run ta tuma lugar.



## Huespednan special honra na Costa Linda Resort

STA. CRUZ -- Recientemente a wordo honra como embajador di bon voluntad Phil & Barbara Ellerin cu ta bishitando nos Isla pa 30 aña consecutivamente. Sr Ricardo Croes di Aruba Tourism Authority ■ haci entrega di ■ certificado aki y alavez felicita nan pa nan lealtad demostra pa e Isla despues di bishita nos Isla pa asina hopi aña largo

Riba e potret por aprecia Phil & Barbara hunto cu miembronan ■ famia na Costa Linda Resort



## American Home Assurance Company tabata di fiesta, pasobra Janine Correa a cumpli e bunita edad di 40 aña

## Informacion tocante Simson awor tambe riba facebook

### Tocante e artista polifacetico Waldy Simson

STA. CRUZ -- Riba e parti informacion di ■ pagina tin informacion tocante, poesia musica, ceramica, Tiffany, pintura, e arte di cortamento di papel e arte di grabacion y e arte di mosaic, e formanani di arte cu Simson ■ practica ■ mas hopi. Tambe tin riba e parti info informacion tocante ■ projectionan artistico cu Simson a participa den nan y un

traduccion na Ingles di ■ poema Speranza cu el a dedica na e luchador di libertad Sur Africano Nelson Mandela Riba e parti di portret di e pagina tin portretnan di obranan for di diferente formanani di arte cu Simson ■ practica

Reaccionan riba e pagina por wordo duna via [waldysimson@hotmail.com](mailto:waldysimson@hotmail.com) y [artisit@live.com](mailto:artisit@live.com)

STA. CRUZ -- Janine ta actualmente na cabes di ■ team di commercial lines y e ■ trahando cu nos pa casi 9 aña caba. Den pasado el a yega di eherce e trabao aki ■ Seguro na ING Fatum y p'esey mes nos por bisa cu Seguro ta manera un hobby pa

Janine ta mama di un yiu muher y e ta un persona amical y colegial. Como mama y tambe na trabao e ta tuma su responsabilidadnan hopi na serio.

Di parti di tur su coleganan ■ American Home Assurance



Company y tambe di su yiu stima Dayen, nos kier ■ deseye un feliz cumpleaños y cu e por cumpli hopi aña mas di bida

E portret ta mustra ora Janine ■ haya su regalo dor di Prakash Gupta, Managing Director di e compania y tambe otro cu su colega di departamento





# NOTICIANAN INTERNACIONAL

## Venezuela ta anulaley controversial pa Universidad

Caracas -- E asamblea nacional di Venezuela a anula ■ ley controversial pa reforma di educacion, cu lo tabata tin un aumento den control di gobierno riba universidadnan.

E ley tabata parti di un cantidad di legislacion cu ■ ser pasa pa apoyadornan di Presidente Chavez. Luna pasa den e ultimo dianan

di e parlamento saliente

Pero e asamblea nobo ■ vote pa kita e medida despues cu Chavez a bisa cu e ■ veto esaki despues di critica grandi. Protestantenan estudiantil a bisa cu e ley ta menaza autonomia di universidad. E ley di educacion aki ■ ser diseña door di apoyadornan di Chavez

pa haci universidadnan mas democratico, door di duna trahadornan mas ■ bisa con nan ta ser maneja y habri nan pa mas Venezolano. Pero siman pasa, ■ presidente a bisa cu e lo veto e proposicion di ley, despues di a tene cuenta cu un cantidad di critica y a urgi pa debatenan nobo riba e futuro di educacion mas halto den e pais.



## Eror di tripulacion a causa accidente cu avion Polaco, segun conclusion Ruso

Smolensk, Rusia -- E tripulacion a faya den e accidente di e avion Polaco cu a mata e Presidente di e pais y su señora, y mas di 100 otro persona, na April ■ aña pasa. Asina un investigacion di Rusia ■ anuncia, ayera

E tripulacion mester ■ dicidi pa desvia pa otro aeropuerto, despues di varios y continuo advertencia tocante e mal

tempo na Smolensk, asina ■ Comision di Aviacion di Inter-estado ■ conclui. E presencia di e comandante di Forza Aereo Polaco den e cockpit tambe lo por a contribui na ■ accidente, asina IAC ■ bisa, anotando cu nan a haya alcohol den su sanger na momento di e accidente aereo. E tripulacion di avion presidencial Polaco tabata bao di presion psicologico pa ateriza

■ avion na Smolensk, pa temor ■ Presidente Kaczynski ■ lo por a reacciona negativamente riba un decision pa desvia ■ avion, asina e presidente di IAC, Tatyana Anodina ■ bisa.

E investigacion no ■ haña ningun evidencia ■ ■ presidente a ordena e pilotonan pa ateriza na Smolensk, el'a bisa.



## Hillary Clinton ta na Yemen pa apoya campaña anti-terrorista



Sanaa -- Secretario di Estado Mericano Hillary Clinton ■ yega Yemen riba un bishita sorpresa pa duna apoyo na esfuertonan pa combati e insurgencia di al-Qaeda.

Yegando den e capital Sanaa, bao di seguridad hopi fuerte, Sra. Clinton ■ bisa cu e ■ kier convence ■ gobierno di Yemen cu Merca kier mucho mas cu relacionnan militar. E ta e prome Secretario di Estado Mericano cu ■ bishita Yemen den mas di 20 aña.

Yemen ta ser mira numerosamente anti-

atakenan Mericano, for di tempo di e bombardeo na 2000 di ■ barco USS Cole na Aden, cu a mata 17 navegante Mericano.

Luna pasa, ainda, diferente operativonan di CIA casi a scapa for ■ un atake den un restaurant den un subrubio di Sanaa y militantenan di al-Qaeda riba e Peninsula Arabe a ataca e embahada Mericano na Sanaa, dos biaha na 2008. E grupo AQAP cu base na Yemen aparentemente ta tras di e intento fracasa ■ explote un avion mericano riba Detroit riba dia di Pasco 2009.

## Den atake di trein, un homber a ser mata door di un polis

Cairo -- Un polis cu no tabata ■ trahando a tira den un trein na Egypto, matando un homber Cristian, pero no ta conoci si ■ atake tabata sectario.

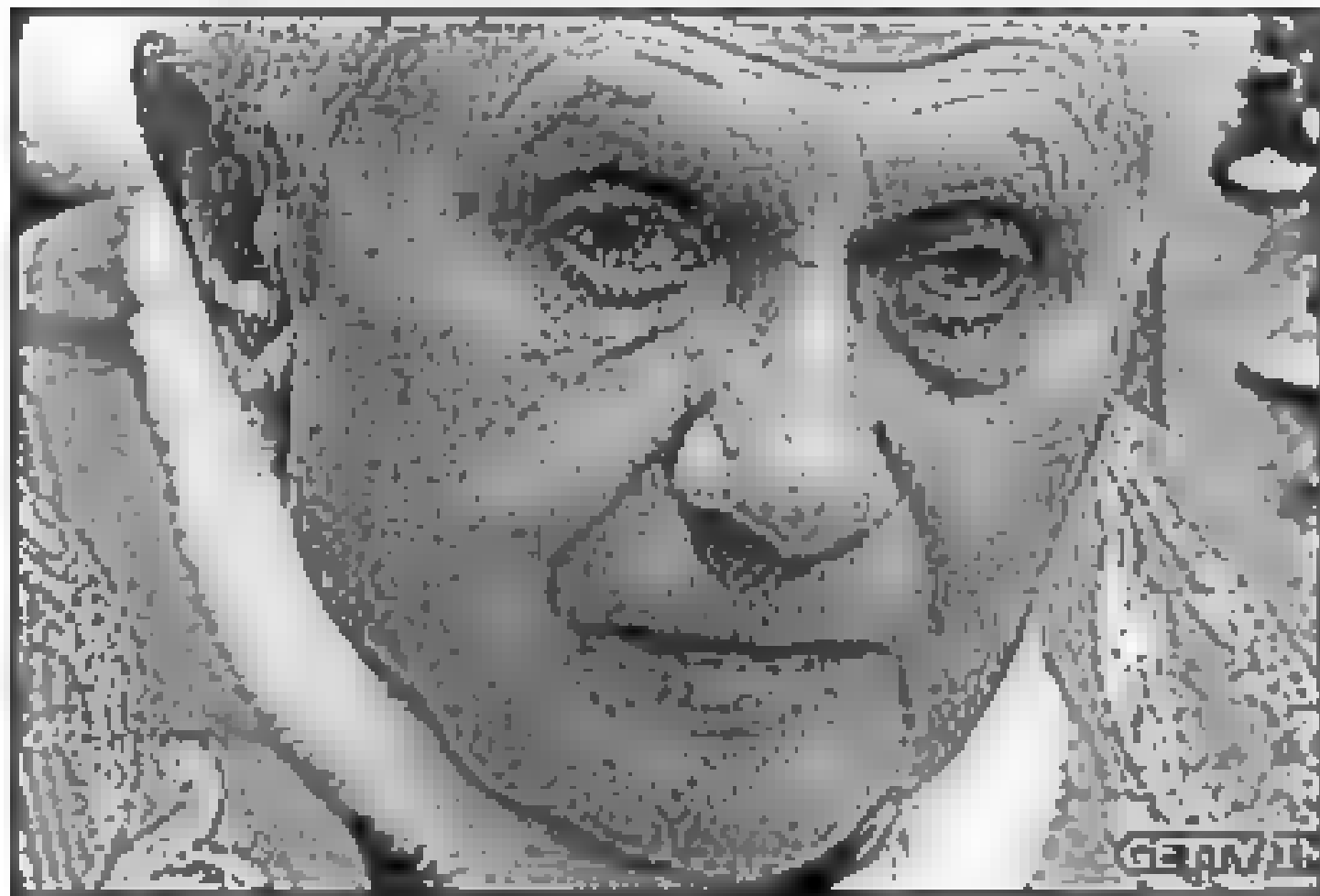
Segun informacion por lo menos cinco otro persona ■ a ser herida den e tiroteo riba un trein entre Assiut y Cairo. Oficialnan a bisa cu por lo menos cuatro di esnan herida tabata

Cristiannan. Coptico Testigonan a bisa cu centenare di Cristiannan ■ confronta polisnan pafor ■ e hospital, na unda ■ heridonan ■ ser hiba. Polisnan a usa gas lagrimogeno. Tensionnan entre Musulman y Cristiannan ta halto despues di un atake cu bom riba un misa Coptico na Alexandria, durante aña nobo, na unda cu 23 persona a ser mata.



# NOTICIANAN INTERNACIONAL

## Egypto ta yama embahador na Vaticano tocante remarkenan di Papa Benedicto



Ciudad di Vaticano/ Cairo — Egipto a manda yama su embahador na Vaticano pa consulta despues cu Papa Benedicto XVI a urgi ■ pais pa hec mas, pa proteha e minoria Cristian na Egipto.

Den un descurso na Vaticano, dialuna, ■ Papa a cita atakenan reciente riba Cristiannan na Egipto y Iraq.

Au vocero di ministerio ■ exterior Egipto ■ bisa cu e remarcanan tabata "inaceptabel".

Un atake cu bom riba un misa Coptico Cristian na Alexandria, riba bispo di aña ■ mata 23 persona.

Egipto ta considera e declaracion di Papa, interferencia den asuntonan interno di Egipto, y peser a manda yama su embahador pa consulta, na Cairo.

No tabata tin reaccion oficial inmediato for di Vaticano, apesar cu un fuente di Vaticano a bisa noticia AFP, cu ■ yamamento bek di e embahador, no ta constitui

necesariamente un "kibra den relacionnan diplomatico".

Den su discurso dialuna, Papa ■ condena e atakenan anti-Cristian na Egipto y Iraq bisando cu "esaki ta muestra e necesidad urgente di gobiernonan den ■ region pa adopta medidanan efectivo pa ■ proteccion di minorianan religioso".

Tambe el'a pidi Pakistan pa repela su leyenan di blasfemia, cu por causa sentencia di morto pa insulto di e Profeta Muhammad.

No ta prome biaha cu e Sumo Pontifice a papia tocante e minoria Cristian na Medio Oriente.

Den su mensahe tradicional di Pasco-Urbi ■ Orbi, el'a pidi lidernan politico den e region pa muestra mas solidaridad cu Cristiannan.

E minoria Coptico Cristian di Egipto ta entre 7% y 14% di e poblacion di 80 miyon hende den e pais.

## Doctor di Michael Jackson lo ser huzga pa homicidio involuntario

Los Angeles -- Un huez a ordena e doctor personal ■ Michael Jackson pa ser huzga pa homicidio involuntario. Hues Michael Pastoor a duna e decision aki contra Dr. Conrad Murray durante un audiencia preliminar na Los Angeles.

Fiscalnan a bisa ■ el'a duna Jackson un dosis letal di un anestesia poderoso mezcla cu otro calmantenan y despues a faya den duna e cuido apropiado.

Doctor Murray di 57 aña a declara su mes inocente y a bisa cu e no a duna Jackson nada ■ tabata potencialmente letal.

E huez ■ duna tambe permiso na un peticion door di e Directiva Medico ■ California pa suspende e licencia di Dr. Murray pa practica medicina den ■ estado.

Dr. Murray ta confronta un maximo di cuatro aña di prison si e ser sentencia.

■ detective Orlando Martinez kende ■ entrevista Dr. Murray, dos dia despues di morto di Jackson a duna evidencia na corte.

Martinez a bisa durante e sesion di audiencia cu Dr. Murray ■ bisa cu Jackson ■ bis'e, un dia prome cu el'a muri, cu e lo mester cancela su concierto ■ London, si e no haya un dosis di e

anestesia propofol. E detective ■ bisa cu Dr. Murray ■ admiti cu el'a duna Jackson e propofol, despues di un anochi dunando e menos droga pa yud'e drumi.

E doctor a bisa cu despues el'a sali dos minuut pa bay baño y ora cu el'a bolbe el'a haya cu ■ cantante a stop di hala rosea.

Dr. Murray a purba resucita Jackson pero a bisa ■ detective cu e personalmente no a yama ambulance pa motibo "cu e tabata tratando su pashent y no kier a negligia Jackson".

Fiscalnan a bisa cu e record ■ telefoon ta indica cu e dokter ■ haci un serie di otro yamada, prome cu un ambulance finalmente ■ ser yama, mas di un ora mas laat.

Martinez ■ bisa cu Dr. Murray ■ bis'e cu e



tabata dunando Jackson dosisnan di propofol, seis anochi pa sman, pa dos luna, pero tabata trata di reduci esaki, como e tabata tin miedo cu su pacient lo a bira adicto.

Durante argumentonan di clausura na ■ audiencia, e abogado di Dr. Murray, Joseph Low, a bisa cu ■ caso mester ser anulá, pa motibo cu fiscalia no ■ proba adecuadamente, con Dr. Murray a causa morto ■ Jackson. Tambe el'a bisa ■ ■ salud di Jackson, ■ por ta un causa tambe cu ■ contribui na su morto.



**Solo di Pueblo ta busca un lay-out designer pa nos departamento di layout. Pa lay-out corant den Adobe Indesign, Adobe Photo Shop.**

**Mester tin conocimiento di computer.**

**Orario: 6'or – 10'or**

**Aplica via e-mail na:**

**solodipueblo@gmail.com**





Y awor fe, speranza y stimacion ta keda, e tresnan aki, ma esun di mas grandi di esakinan ta stimacion

Corintionan 13:13

## Gradicimento y invitacion

Pa medio di esaki nos ta gradici cada persona cu ■ comparti e dianan dificil aki cu nos. Boso atencion y presencia a duna nos forza pa enfrenta e dianan dificil aki. E hecho di sa con stima y aprecia nos casa, tata y



welo tabata pa asina hopi hende lo yuda nos enfrenta e dianan cu ta sigui. Boso atencion lo keda graba pa semper den nos curazon.

Danki na tur cu a compaña nos den nos momentonan di tristeza pa fayecimento inespera ■ nos casa, tata y welo.

## Nelson Remigio Maduro

No tin suficiente palabra pa nos gradici cada un di boso pa tur e atencion cu nos a haya. Danki ■ tur yamada, mensahe, bishita, oracion, flor, kran, telegram y donacion pa Casa Cuna, pues pa tur e atencion y cooperacion cu nos a ricibi. Danki special ta bay tambe na e personal ■ ambulance y E.H.B.O. pa tur nan esfuerzo. Na Eugene y Gerard di The Olive Tree Funeral Home, danki pa boso sosten, consehonan y tremendo trabao. "Guys you are simply the best."

Na Etty Toppenberg y tambe na Venny y Glenn pa nan bunita canticnan. Tur su amistadnan y amigonan di Pabao, danki pa a stima nos tata asina hopi. Tur su ex-coleganan di N.V. Elmar.

Na tur famia, bisiña, conocirnan, amistadnan y tur su amigonan cu a laga nos sinti con stima y aprecia nos casa, tata y welo tabata.

Alavez nos ta invita pa 3 Santo Sacrificio di Misa na misa Sta. Filomena na Paradera:

Diahuebs, 13 di Januari 2011 ■ 7:00 pm

Diasabra, 15 di Januari 2011 pa 7:00 pm

Diamars, 18 di Januari 2011 pa 7:00 pm.

Danki na nomber di henter famia, specialmente di su casa Chinda, su yunan Jeannine - Tony y Chariselle - Jairo y di su nietonan.

## "Cios Test ta tuma lugar dia 19 di Februari 2011"

STA. CRUZ -- Pa medio di e comunicado aki, IDEFRE ta participa na pueblo di Aruba henter cu dia 19 di februari 2011, ta tuma lugar e test di Cios pa tur esnan cu ta interesa di bay studia e materia aki na Hulanda.

Programa pa e dia aki ta cuminsa pa 8:00 am cu landamento na Community Pool na San Nicolaas.

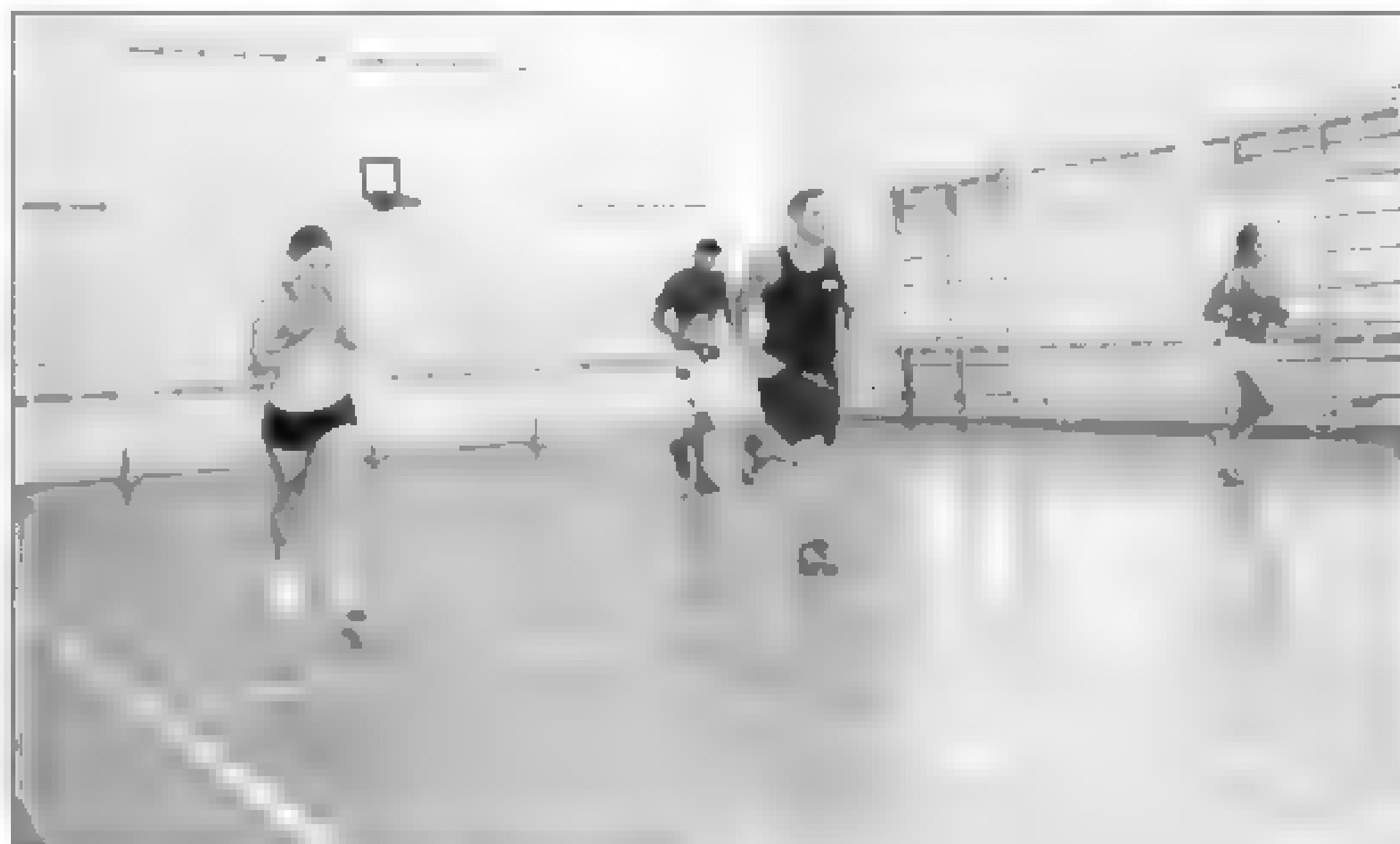
Pa 9:30 am ta sigui cu shuttle run test/turnen y mas deporte na Colegio Santa Teresita.



Pa 3:00 pm lo tin final di e test aki.

Ta pidi pa tur esnan cu ta participa na ■ test aki pa bin cu keds, zwembroek, zwempak (damas), fruta y

bebida energetico durante pauze. Pa mas informacion por tuma contacto cu Sra Jacqueline Ponson-van Putten na telefoon 582-4987 durante oranan di oficina.





Ta participa fayecimento na Hulanda di:

## Adrianus Hendriks

mihor conoci como André of  
Oom André

\* Arnhem, 23 April 1938  
† Arnhem, 9 Januari 2011



Su esposa: Marie Hendriks - Vries

Su yiunan:

Yvonne y Jeroen

Vincent y Carolien

† Frank

Su nietonan:

Bonne, Lasse

Su cuñanan y swanan:

Joanna (jfr. Nanachi) y Johan Croes-Vries y famia

Mario 'Loy' Vries y famia

Vda. Susana (jfr. Sani) Fradl-Vries y famia

Vdo. Guillermo Figaroa y famia

Lermi Vries

Acto di despedida lo tuma lugar diasabra 15 di Januari  
na Arnhem, Hulanda.

### Adres pa condolencia:

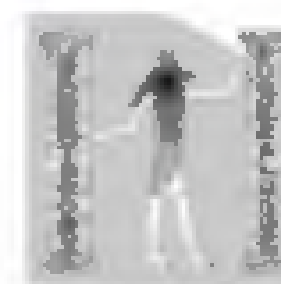
Kennedystraat 29

6852 AE, Huissen

Hulanda.

Lo tin un Santo Sacrificio di misa pa e defunto:

Diasabra 15 di Januari, na Misa Inmaculada  
Concepcion na Santa Cruz pa 7'or di anochi.



## Mementomori Funeral Home

"Cerca Dios 'so' mi alma ta na paz ta di dj'E mi  
salbacion ta bini."

Ps. 62:1

Cu honda pena, pero conforme cu voluntad di Dios,  
nos ta anuncia fayecimento cristian di:



## Sra. Emma Kelly

Na nomber di su:

yiunan: Norman de Mey (Tx 372)  
Marvin de Mey y señora  
Renny de Mey

nietu y nietonan: Marylene, Glaivy Kertodikromo  
Maribel de Mey y Ricky Wolff  
Genesis de Mey na Hulanda  
Shamira de Mey  
Jaqueline de Mey  
Mauritz de Mey na Hulanda  
Lourine de Mey

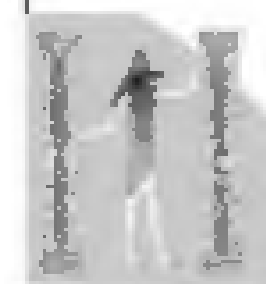
rumannan: Pedrito y Tanchi Kelly y famia  
Tida y Betto Boekhoudt y famia  
Catrien Dreischor y famia  
Frans y Maria Kelly  
Elio Kelly y famia  
Tomas y Nina Kelly y famia

tantanan, bisanietonan, sobrino y sobrinanan,  
primo yprimanan, comer y compernan, ihanan y  
demas famia ta invita tur amigo, bisña y conoci  
pa asisti na e acto di entierro cual ta tuma lugar  
diabierna 14 di Januari 2011 pa 11'or di mainta  
saliendo for di Misa Santa Filomena pa santana  
catolico (pastoor Kraanwinkel). E resto mortal  
lo ta reposa for di 9'or di mainta den Misa Santa  
Filomena na Paradera.

Na lugar di flor of krans un donacion pa "Ambiente  
Feliz" lo ta altamente aprecia. Lo tin un box  
disponibel den Misa pa e bonita gesto aki.

### Adres pa condolencia:

Mementomori Funeral Home  
Diahuebs 13 di Januari 2011 di 7'or pa 9'or di  
anochi



## Mementomori Funeral Home

Cu hopi duele, pero  
conforme cu voluntad  
di Dios nos ta anuncia  
fayecimento di nos  
tanta stima:



## Sra. Emma Kelly

tanta di nos directora  
Doris Dreischor

tanta di Otto Dreischor

Alavez nos ta participa  
cu nos oficina lo ta cera  
diabierna 14 di Januari  
2011 henter dia pa  
motibo di luto.

Nos ta desea famia  
hopi forza cu e gran  
perdida aki

Cu tanta Emma sosega  
na paz.





## Grupo Rumannan den Oracion "Dr. Jose Gregorio Hernandez" di Dakota

Ta invita na dos anochi di  
orashon

Dia : Diahuebs 13 di Januari  
2011

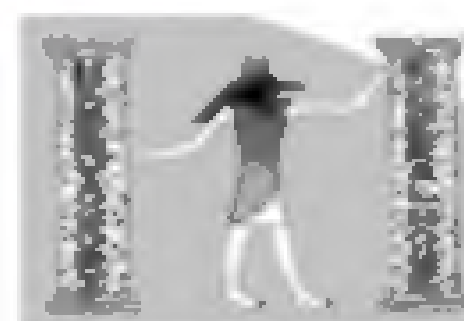
Diabierna 14 Januari  
2011 no tin oracion

Ora : 7:00 P.M.

Lugar : Cas di Oracion Dr. J.G.  
Hernandez na Dakota (patras di  
Pius X school)



Rumanan nos ta spera boso tur sin falta  
Danki.



## Mementomori Funeral Home

### Gradicimento/Invitacion

Na number di su yiu y demas famia ta gradici tur esnan cu di un of otro manera a  
mustra nos nan atencion durante fayecimento y entierro di:

### Johannes "Janny" Statia

Gradicimento ta bay tambe na tur cu a manda flor, krans, KAarchi, telegram y  
yamadan telefonico. Na tur famia, bisiañanan, comer y compernany conocirnan  
pa nan sosten na e dianan dificil.

Nos ta invita tur su famia, amigonan y conocirnan pa tres santo sacrificio di misa  
na misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz pa descanso di alma di nos  
defunto stima riba dianan: 15 di Januari 2011 tur pa 7'or di anochi.,  
Na number di famia. Statia-Kwidama

## Relación de Santa Faustina con la Santísima Virgen María:

260 (...) Estuve orando  
sin interrupción hasta las  
once y me parecía que  
acababa de llegar. (Nota:  
para entonces ya tenía 6  
horas de oración). (...) La  
Virgen me dijo muchas  
cosas. Le ofrecí mis  
votos perpetuos, sentía  
que yo era su niña y Ella  
mi Madre. No me rehusó  
nada de lo que yo le había  
pedido.

620 María es mi instructora  
que me enseña siempre  
cómo vivir para Dios. Mi  
espíritu resplandece en  
Tu dulzura y humildad,  
Oh María.

798 (...) ella está siempre  
conmigo. Ella, como  
una buena Madre, mira  
todas mis vivencias y mis  
esfuerzos.

1414 Solemnidad a la  
Inmaculada Concepción.  
Antes de la Santa  
Comunión he visto a la  
Santísima Madre de una  
belleza inconcebible.  
Sonriendo me dijo: Hija  
Mía, por mandato de  
Dios, he de ser tu madre  
de modo exclusivo y  
especial, pero deseo que  
también tú seas Mi hija de  
modo especial.

### Gradicimento/Invitacion

**Famia Croes-Boekhoudt kier a extende palabranan di gradicimento na tur esnan cu a brinda  
cariño,  
atencion y sosten durante fayecimento y entierro di nos querido esposo, tata y ruman.**



**Sr. Nicasio Placido Croes**  
q.e.p.d. miho conoci como "Pachi"

**Un danki di curazon na tur esnan cu a manda flor, krans, yamadan telefonico,  
telegram y tambe  
donacion pa "Comicion pa Renobacion di Misa Sta Filomena Paradera". Danki na  
Servicio di Ambulance  
y e Paramedico na turno, na Doctor y personalnan di Eerste Hulp y tambe di I.C.U., Dr.  
Meelis,**

**Dr. Falconi y tur e verpleegsternan na H.O.H. especialmente na 3 piso.  
Su miho amigonan y bon bisiañanan. E atencion ricibi di su ex-coleganan di N.V.  
Elmar.**

**Na Pastoor Mariano Matubis di Misa Sta. Filomena Paradera pa bunita palabranan di  
consuelo pa nos,**

**Randall Croes pa e bunita cancionnan canta den Misa durante entierro, pa Sra. Josi cu  
e lesa e poesia.**

**Y danki special na Aurora Funeral Home pa nan bon servicio.  
Alavez nos ta invita tur famia, amigo, bisiaña y conocirnan pa compaña nos na 3 Santo  
Sacrificio di misa**

**cual lo tuma lugar na Misa Sta. Filomena-Paradera, ariba Diasabra 8 Jan. '11 pa 7:00  
p.m.,**

**Diamars 11 Jan.'11 pa 7:00 p.m. y Diahuebs 13 Jan.'11 pa 7:00 p.m. Despues di e  
ultimo misa**

**lo reza un Rosario na cas Seroe Lopes 17 pa descanso di alma di Pachi, p'e por sosoga  
na Paz.**

**Boso presencia ta un Consuelo grandi pa nos y altamente aprecia.**

**Filipensenan 3, 21**

**"E lo transforma nos curpa miserable den curpanan Glorioso,  
mescos cu esun di dJE. Pa haci esey lo E uza e poder  
cu E tin pa comento tur cos na Su autoridad!"**

"En toch telkens weer zullen wij je tegenkomen

Zeg nooit het is voorbij

Slechts je lichaam is van ons weggenomen

Niet wie je was en ook niet wat je zei."

Met diep leedwezen maken wij het tragisch overlijden bekend van onze zorgzame man, vader grootvader, broer en oom



## Dhr. Ronald Alejandro Bremer

beter bekend als: Ronny

\* 9 Febr. 1949 - + 6 jan. 2011

Namens haar / zijn:

echtgenote: Greta Bremer-Zievinger

kinderen: Iwan en Ivana Bremer  
Gene en Marieke Bremer

kleinkind: Naomi Bremer

moeder: Violet Bremer-Richardson

broers en zusters op Curaçao en Sint Maarten

petekinderen: Jessica en Edelberto

overige familieleden: Bremer, Zievinger, Richardson, Radic, Kaspers, Kock, Tromp, Hose, Sanchez, Jimenez, Croes, Olive, Baptiste, Ruiz, Jansen, Meints, Sint Jago

en verdere familieleden, vrienden en kennissen op Aruba en Curaçao.

De crematie vindt plaats op 14 januari 2011 te Leusden

Condoleance adres: Hinderstein 51

3813 RI, te Amersfoort Nederland

Email adres: Ron & Greet(r.a.bremer@xmsnet.nl)

Cu inmenso tristeza, pero conforme cu voluntad di Dios y agradecido pa tur locual el'a haci y significa pa nos, nos ta anuncia fayecimento inespera di nos sobrino stima,

## Sr. Esteban Patricio Briezen

Na nomber di su Omo y Tantan:

Nini Solognier y famia  
Olga Solognier y Shontin Henriquez y famia  
Antonia Solognier y famia  
Maximo Solognier y famia  
Romana y Tony Dennie Solognier y famia  
Emilia Solognier y famia na St. Maarten  
Nel y Stella Solognier Angela y famia  
Evelina Solognier Hoevertz y yunan  
Riqueta y Franklin Poterson Solognier y famia na Hulanda  
Beto y Daniela Solognier Tromp y famia

Ta invita tur famia, amigo, bisña y conoci pa asisti na e acto di entierro cual ta tuma lugar awe diahuebs 13 di Januari di 2011 pa 4pm di atardi saliendo for di Misa Sta. Theresita pa Santana Catolico na San Nicolas. E resto mortal di Steban lo ta reposa for di 2:00 pm na Misa Sta. Theresita.

Langs deze weg willen wij een ieder danken voor de condoleances en bemoedigende reacties die wij hebben mogen ontvangen op het overlijdensbericht van onze directeur, Irene Gumbs. Wij zullen uw reacties doorgeven aan de familie van Irene.

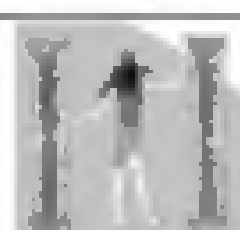
Het laatste eerbewijs met zo velen van u, de mooie woorden en ontzettend veel bloemen, droegen bij aan een waardige uitvaartplechtigheid.

Dat heeft Irene verdiend na zo'n langjarig dienstverband en inzet voor de Caribisch-Nederlandse gemeenschap. Het heeft ons kracht en inspiratie gegeven.

We hopen dat uw getoonde belangstelling de familie en in het bijzonder dochter Raissa een beetje steunt in het dragen van het zo onverwachte verlies. Ook, dat het na verwerking hiervan bijdraagt aan het bewaren van eervolle herinneringen, tevens aan het laatste afscheid.

Irene zal in ons allen voort blijven leven. Wij zullen haar gedachtengoed een plaats geven bij de voortzetting van het werk vanuit onze organisatie.

Het bestuur en de medewerkers van het Overlegorgaan Caribische Nederlanders (OCaN).



**Memento Mori  
Funeral Home**

GRADICIMENTO Y  
INVITACION

Nos ta gradici di curazon tur esnan cu di un of otro forma a muestra nan atencion y sosten na ora di fayecimento y entierro di nos yiu y ruman stima:

## MELISA MAGDALENA ANDRADE



Gradicimento ta bay na tur esnan cu a manda flor, krans, telegram, yamada, mensahe y e-mail. Un danki special na Special Olympics, Centro Sonrisa, Centro Man na Obra, Kiwanis Action Club, ex-integrantenan di baile di Twinklélights y Kids y Youth in Action.

Un danki grandi tambe na miembronan di HOG cu a acompaña e cortejo funebre. Na Edselin Figaroa, Paola Ridderstap y Humphrey Obispo, pa e bunita cancionnan na Misa. Danki na Memento Mori Funeral Home, Yolanda, Leo y Eugene pa a bon servicio. Boso muestra di atencion lo keda semper den nos curazon.

Nos ta invita pa uni cu nos den oracion cu 3 sacrificio na Misa cu lo tuma lugar awe diahuebs 13, diabierna 14 y diasabra 15 di Januari pa 7'or di anochi na Misa San Francisco na Playa.

Despues di Misa diasabra, 15 di Januari lo tin un Rosario na cas Corvetstraat 8

## Participacion na tur persona cu tin ser kerí dera den Santana na Savaneta

Comision Santana di Savaneta lo tin un anochi informativo pa tur persona cu tin un of mas ser kerí dera den Santana na Savaneta. E fecha pa a anochi informativo ta dia 14 di Januari 2011 na Centro di Barrio Savaneta y lo cuminsa pa 7:30 p.m.

E topiconan cu lo wordo discuti ta: Introducion di Comision; Plan pa futuro Santana na Savaneta, contribucion, y palabra liber. Nos ta conta riba bo(so) presencia.



# Happy Birthday

Awe ta un dia hopi special, pasobra e princesita di cas **Karine Gomez Ospino** ta cumpli 10 aña di su dushi bida. Hopi pabien ta bin di parti su mami Kathy cu stim'e hopi y cu ta hopi orguyoso di con bon ■



ta bay na school. Pabien ta bin tambe di parti su welita y di su ruman homber stima. Sin lubida un brazay sunchi di su amiguitonan di Papaya. Tambe di su cara di tomati preferi Engemar Briezen, sin laga afor hopi brazay sunchi y cariño di parti e Team di Taco Bell Sta. Cruz, pero no "completo". .. Pasa un dushi dia awe... Cu cada dia di bo bida sea mihor!!!!

**HIEP HIEP HOERRRRRAAAAA!!!** Awe ta cumpli un aña mas di bida e lil prive Freaker

"Daddy Little Drummer"

## Gilrick Curie

E ta haya felicitacion di su papi Iki, Mami Gily, welanan, Welonan, Bisawelanan y Bisawelanan, Tanchinan y Omonan. Su primo Ergie y primanan.

Y specialmente di su juffrouwan, amiguito y amiguitanan di Big Bird Speelschool. Pabien Baby, hopi aña mas di bida y salud. Cu bo pasa un dushi dia awe y sigui show nan what you got, hehehehe!!!



Hiep hiep hoeraaaaaaaaaaaaa... Awe ta di fiesta e prinses di famia Rosa



## Jurlaine Rosa

Jurlaine ta haya palabra ■ pabien di parti su mama Jurienne, papa Andre, little sis Janeliz.

Sin laga afor di su tanchi/dina Jeanara, mama Ommy y tata Buchi. Tambe di Rodrey y tanchi Nella, Juji. Nos ta desea bo hopi aña mas di bida y cu bo goza hopi awe anto corda bira poco mas bon mucha...

Awe 13 Januari ta cumpli 8 aña



## Rienne Roch

Hopi pabien di su mami Stefanie, su papi Roland, su rumannan Nira, Kevin, Jaydrick, di su dudu Magaly dudu Mena, su tanchi y omonan di su tanta y omo grandinan, di su madrina Jayline Lopez, su padrino Rosendo Ras. Tambe di tur su amiguitanan y su juffrouw di 2de klas Colegio Cristo Rey y famia Ras Roch Henriquez. Tur ta desea Rienne hopi aña mas di bida y salud. Hiep hiep hoera!!!

Hiep Hiep Hoera!! Awe 13 Januari ta cumpli su sweet 17 e guy cu gusta core den limo esta

## Fernando Vlijt

E ta haya pabien di parti su mami Rogelia y su papi Frank y su ruman stima Rochaina.

Y tambe ■ ta haya pabien di su prima Roos y su tata Ray di su ruman Marichie y su tanta Nenen y di parti tur su famianan cu ta desea Raymond hopi aña mas di bida. Enjoy the day!!



Ta ken?? Si e mes awe 13 Jan 2011 ta cumpli un aña mas di su lekker leven Lourdes ■ ta haya pabien di parti e crew cu ta cansa su cabez: Lele, Marylain, Arnaldo, Patrick, Giovanni, Milly cu ta manda bise bo "bosa bon bon laga nan papia bay envidia ta mata"!!

Hmmmm ■ yega ora pa nos come bolo pretol!!

